

## A primeros de Diciembre comenzarán las conversaciones entre España y el Mercado Común Europeo

### La Comisión para Asuntos Económicos estudia medidas para contener el alza de precios

Presidió la reunión S. E. el Jefe del Estado

Madrid. — Bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado, se ha reunido en el Palacio de El Pardo la Comisión delegada del Gobierno para Asuntos Económicos. La Comisión fue informada sobre la ejecución del Plan de Desarrollo de 1964 y estudió la evolución del coste de la vida en los últimos meses, así como las medidas apropiadas para contener su alza. La Comisión, resolvió, asimismo, diversos expedientes en materias de su competencia, singularmente planes provinciales y autorizaciones de inversión de capital extranjero.

## Créditos de EE. UU. por casi veintiocho millones de dólares para dos nuevas centrales en España

Bruselas. — Las primeras conversaciones entre los funcionarios del Mercado Común y la delegación española, presidida por el embajador, señor Núñez Iglesias, han sido fijadas para primeros de Diciembre próximo en esta capital, según ha manifestado una fuente acreditada del Mercado Común. En Julio último, los seis ministros de Asuntos Exteriores del Mercado Común, decidieron comenzar conversaciones exploratorias con España acerca de los problemas concernientes al comercio del bloque de los "seis". — Efe.

**CREDITOS**  
Washington. — Dos acuerdos de crédito del Banco Norteamericano de Exportación e Importación a España, por una cifra total de 27.800.000 dólares, serán firmados hoy viernes, a primera hora de la tarde, en la sede de la Institución, en Washington. Estos dos créditos están destinados a la adquisición, en los Estados Unidos, de material de equipo eléctrico para dos centrales españolas. **GRANDIOSA MUESTRA DE ARTE ESPAÑOL**  
Nueva York. — (Del corresponsal de "Efe", Francisco Ruiz de Elvira). Una de las más importantes cadenas de los grandes almacenes de los Estados Unidos, "Bambergers", presentará una exposición de objetos artísticos españoles, a partir del día 9 de este mes, en sus ocho grandes almacenes, repartidos a través de todo el Estado de Nueva Jersey. La exposición titulada "España fabulosa" es una de las más completas colecciones de arte español exhibida en los Estados Unidos por iniciativa privada. Se considera que este muestrario cultural y mercantil, es un nuevo descubrimiento del esplendor del viejo continente, pero, al mismo tiempo, refleja el color, el nervio, el resurgir de la nueva España. La exposición hace recordar que si en un tiempo España descubrió América, ahora son los norteamericanos quienes descubren España y sus múltiples maravillas. Entre los valiosísimos objetos exhibidos figura una carroza del Rey Carlos IV, conservada en el Palacio Real (Pasa a cuarta pág.)

## Un nuevo antibiótico

### Es tan activo como la penicilina, más rápido y más barato

### Se llama "Ceporin" y su historia data de 1945

Londres. — Los científicos británicos han descubierto un nuevo antibiótico, que pudiera ser el descubrimiento más importante desde la penicilina, según se ha anunciado hoy en Londres.

Conocido con el nombre de "Ceporin", es tan activo como la penicilina, de efectos más rápidos de fabricación más económica y puede aplicarse incluso a aquellos enfermos que son alérgicos a los antibióticos.

La historia de este nuevo medicamento se inicia en 1945, cuando un científico, el profesor Brotz, descubrió por primera vez la actividad antibiótica del "cefalosporina", en un laboratorio de Cerdeña.

Un funcionario sanitario británico envió los cultivos a la escuela de Patología "Sir William Dunn", de la Universidad de Oxford. Allí y en otros centros de investigación del Reino Unido, el nuevo medicamento fue elaborado, con un costo total de un millón y medio de libras esterlinas.

El doctor F. J. Jenks, presidente y director de la Casa Glaxo, cuyos laboratorios consiguieron aislar el nuevo antibiótico, después de ocho años de investigaciones declaró que cerca de doscientos pacientes habían sido tratados con "Ceporin" y que los resultados habían sido sorprendentemente rápidos.

## Piden que se implante la siesta en Alemania

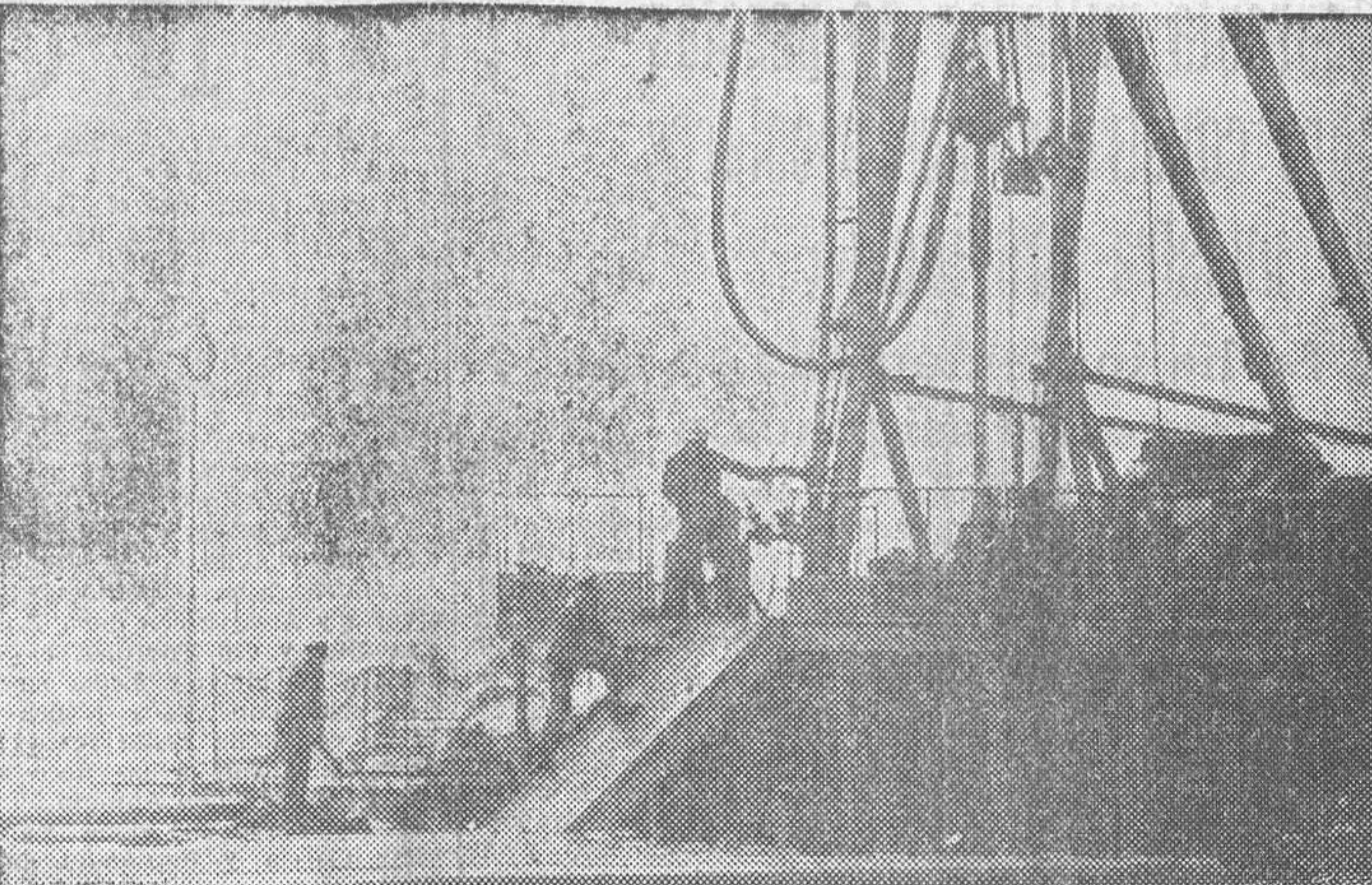
### También ha sido indicado que mejor que reducir la jornada laboral es aumentar las vacaciones

Bonn. (Del corresponsal de "Efe"). — El Congreso de Empleados ha pedido que se implante la siesta en Alemania. Basan su petición en el hecho de que de sus cincuenta y cinco millones de habitantes, incluido el Berlín occidental, más de treinta millones padecen insomnio.

La razón de esta "desgracia" la expuso el profesor Broglio, de Wiesbaden, durante el Congreso de Empleados que se celebró recientemente en Augsburgo y dijo: "El alemán se encuentra sometido a un horario de trabajo demasiado continuado al disfrutar de muy reducidos descansos de mediodía". El profesor piensa que no tiene sentido que las empresas den vacaciones anuales de duración inferior a las tres semanas. Según él, el personal que ocupa cargos de responsabilidad hasta debería disfrutar de tres semanas de vacaciones por semestre y una solución ideal sería que los empresarios brindaran a su personal la posibilidad de disfrutar de una pequeña siesta diaria. Esta medida sería más eficaz que la decisión tomada por los sindicatos alemanes para reducir la jornada laboral.

El insomnio es la causa de los numerosos accidentes que se producen en Alemania, que tiene la cuota más elevada de Europa, según el profesor Broglio.

## Sondeo en el "Ayoluengo 3"



## Como precio de una reconciliación China roja exige que Moscú endurezca su actitud hacia EE. UU.

### Así lo ha revelado Breznev -en un discurso de elogio a Johnson- ante el propio Chu En Lai atónito

Moscú. — El jefe del Gobierno de la China roja Chu En-Lai, y el secretario general del partido comunista de la URSS, Leonid I. Breznev, se han entrevistado en el mismo lugar donde puede iniciarse el fin del público conflicto entre Moscú y Pekín. Ambos dirigentes marxistas se han reunido en el mismo "hall" del Kremlin, donde precisamente Chu En-Lai y Nikita Kruschef iniciaron la "ruptura ideológica" hace ya tres años.

## El vicepresidente y su familia



Minneapolis. — El vicepresidente electo y su familia, posan para los fotógrafos mientras atienden a las noticias de las elecciones por la televisión. Detrás, de pie, Hubert H. Humphrey III; Bruce Salomonson, hijo político del vicepresidente, y Robert Humphrey. Sentados, el vicepresidente, Humphrey; su hija, Nancy Salomonson; su esposa; su hijo Douglas y Nancy Lee Humphrey, esposa de Hubert Humphrey III. (Telefoto Cifra)

## PRIMER DISCURSO IMPORTANTE DE BREZNEV

Moscú. — El nuevo dirigente soviético Leonid I. Breznev ha elogiado la victoria del presidente Johnson en las elecciones norteamericanas y ha criticado la política china, dejando al jefe del Gobierno chino Chu En-Lai, que se encontraba a su lado, confuso y serio.

El discurso pronunciado por Breznev en el Kremlin en conmemoración del 47 aniversario de la revolución rusa, ha sido el más importante que ha pronunciado desde la caída de Kruschef. En él, Breznev descubrió las demandas chinas de una línea más dura frente a los Estados Unidos, como precio para la reconciliación entre las dos potencias comunistas.

Refiriéndose a cuestiones interiores dijo que existían algunos problemas en Rusia y citó entre ellos la baja calidad de los bienes de consumo, el fracaso de la política de la vivienda y los escasos y pobres resultados obtenidos en la agricultura.

Breznev no escatimó críticas a Kruschef, aunque no lo mencionó expresamente y dedicó grandes elogios de rigor a la revolución y al "glorioso ejército soviético", que merecieron el aplauso de los oyentes. **QUIERE "SEGURIDADES"**

Moscú. — El primer vicepresidente del Consejo y comandante en jefe de las fuerzas armadas de la "RAU", mariscal Hakin Amer, a quien se espera hoy en la capital rusa, va a intentar conseguir de los dirigentes soviéticos seguridades semejantes a las que recibió recientemente Indira Ghandi, ministro de Información de la India, es decir: que la política rusa respecto a la "RAU" y mundo árabe, en general, no ha de sufrir modificaciones como consecuencia de la destitución de Kruschef.

En nuestra edición del jueves dábamos cuenta de que había comenzado los trabajos de sondeo en el "Ayoluengo número 3".

Ayer, «Fede» se desplazó a dicho lugar, captando la precedente placa en que recoge un momento de las indicadas tareas de sondeo, estampa bien expresiva del ritmo y de la importancia que encierra el yacimiento petrolífero de la Lora burgalesa.

Las últimas noticias que recibimos de dicha zona acusan que los planes previstos para las sucesivas etapas de prospección y extracción del "oro negro" que por vez primera afloró el día 6 de Junio último siguen su curso normal, con mayor optimismo cada vez.

## S. S. PAULO VI ASISTIO AYER, POR VEZ PRIMERA, A UNA SESION DEL CONCILIO

### Presidió una misa típica etiope y mostró su interés por el tema de las misiones, que se discutía

Ciudad del Vaticano. — El Papa Paulo VI ha asistido hoy por primera vez a la Congregación general del Concilio Vaticano, asistiendo igualmente a una misa celebrada en rito etiope, en medio del sonido de los tam-tams, platillos, batir de palmas y canciones rituales. El Pontífice que normalmente, presencia las sesiones de trabajo del Concilio a través de un circuito cerrado de televisión, conectado con su estudio privado, ha demostrado hoy su interés por el tema tratado —Las Misiones— al acudir en persona al aula conciliar.

Los Padres conciliares situados en las dos filas de bancos y tribunas que ocupan la nave central de la basílica, dedicaron una cerrada ovación al Papa al aparecer éste y pasar entre ellos repartiendo a derecha e izquierda su bendición. Seguidamente, se inició la misa en rito etiope, de sorprendente colorido y tipismo, en medio del batir de palmas, sonar de campanas y tambores, cánticos e invocaciones en la lengua vernácula. Los seminaristas del Colegio Etiope respondían a los celebrantes en el antiguo idioma sagrado de Etiopía, el "ge'ez".

Terminada la ceremonia durante la que el Papa intervino para indicar su preocupación ante uno de los problemas más serios y más amplios de la vida de la Iglesia, como es el de la actividad misionera, Paulo VI, en su apoyo a la idea de la colegialidad de los obispos con el Papa (Pasa a cuarta página)

## El gobernador de Nueva York en España



Nelson Rockefeller, gobernador del Estado de Nueva York, y su esposa, descienden del avión a su llegada al aeropuerto de Barajas. La pareja va a pasar en España una semana de vacaciones. El gobernador, como se recordará, fue derrotado en la Convención Republicana de este año por el senador Barry Goldwater como candidato del partido a la presidencia de los Estados Unidos. — (Foto Fiel)

## "Europa, unida, debe seguir siendo europea"; tesis francesa

### Estados Unidos e Inglaterra se oponen a que "De Gaulle domine el viejo continente"

Bruselas. — El ministro de Asuntos Exteriores de Francia, ha declarado que la presencia de las tropas norteamericanas en Europa asegura un equilibrio pero no puede constituir una solución permanente al problema de la defensa del continente.

El ministro pronunció estas palabras en el curso del desarrollo del tema de la Defensa, en la sede de "Grandes Conferencias Catholiques" y durante la exposición afirmó también que Europa está amenazada por la potencia militar de Rusia.

Debe encontrarse —afirmó— un nuevo equilibrio para el problema del este y el Oeste en Europa, basado en sólidas conclusiones económicas y militares. Europa debe seguir siendo europea. Ha de ser constituida una Europa plenamente unida, antes de que nosotros podamos hablar de igual a igual con los Estados Unidos. En otro caso no habría diálogo alguno. Finalmente dijo que el "problema alemán" ha sido la base de los problemas europeos durante muchos años, por lo que Francia ha resuelto que este problema debe ser solventado en el marco de una Europa unida.

## PROYECTOS MILITARES DE FRANCIA

París. — El ministro de las Fuerzas Armadas, Pierre Mesemer, ha dicho en la Asamblea nacional en el curso del debate sobre el presupuesto de su Ministerio, que Francia dispondrá en 1965 de un nuevo tipo de bomba atómica miniaturizada y de los aviones de la serie "mitrage" capaces de transportarla. "Estos avances técnicos darán al país una poderosa y eficiente fuerza nuclear", ha asegurado Mesemer.

El Gobierno francés se propone abolir el servicio militar obligatorio. El nuevo plan, aprobado el miércoles en la reunión del Gabinete, prevé que los jóvenes en edad militar, en posesión de ciertas cualificaciones, dedicarán a tareas de tipo civil en Francia y en el extranjero su período de permanencia en filas. De esta manera el presupuesto de la defensa, que será destinado en un 37 por ciento a la expansión de la fuerza nuclear, no tendrá que ser ampliado. En 1965 los efectivos del ejército serán de 338.000 hombres, cuando hace solamente tres años era el doble.

"El nuevo sistema cambiará profundamente la composición de las fuerzas armadas, que desde principio de siglo venía siendo sensiblemente la misma", ha concluido el ministro.

## PLAN EUROPEO DE ALEMANIA

Bonn. — La Alemania federal ha propuesto una conferencia de los seis países del Mercado Común, a nivel de ministros de Asuntos Exteriores o aún más alta, para tratar del nuevo plan alemán para la unidad política europea.

El punto principal del plan político —parte de una iniciativa de dos frentes destinados a romper el estancamiento del movimiento de unidad europea— es la propuesta de establecer una comisión de expertos, asesorada, formada por altos funcionarios de los Estados miembros.

En una primera etapa, la comisión auxiliará a los Gobiernos en las consultas regulares destinadas a una coordinación de las directrices principales de la política exterior, de defensa y cultural. Esa comisión, según (Pasa a cuarta página)

## Paz Estensoro, en Lima



Lima (Perú). — El automóvil que conduce a Paz Estensoro (en el centro) a toda velocidad, protegido por coches policiales, a la llegada de éste a Lima. — (Telefoto Cifra)



# Postal

## Más polígonos industriales

No en vano hemos venido subrayando, desde que Burgos quedó declarado "Polo" de Promoción, el li-

sonjero signo que acompañaba a los futuros planes de industrialización de nuestra ciudad.

Notorios ya, a través de las dos fases del primer concurso de este año, el amplísimo volumen, la profunda significación y trascendencia de los proyectos aprobados por el Gobierno, viene a añadirse ese lógico optimismo, esa trascendental realidad, con otros muy diversos testimonios que constituyen irrefutables afirmaciones de nuestra tesis.

Hace unos días publicábamos la grata nueva de que en el barrio de Villimar iba a surgir un nuevo polígono, cuyos pormenores ofrecíamos, además, en nuestro número de ayer. Mas, apenas sin solución de continuidad, he aquí que nos llega el rumor de que existen interesantes acuerdos en principio para creación de otro muy importante —a base también de firmas nacionales y extranjeras— este en término de Villafra, lo cual quiere decir que se va a llevar a cabo el margen de las características y beneficios otorgados para los "Polos".

Esto significa, lisa y llanamente, que Burgos y sus alrededores constituyen hoy para la iniciativa privada, para el sector industrial de todo orden un extraordinario motivo de atracción, con vistas a futuras posibilidades industriales, a la construcción de nuevas factorías, tanto de capital español como de carácter extra-nacional.

No cabe duda que, cada día que pasa, aumentan las perspectivas, el volumen y las dimensiones reales de la industrialización de Burgos. Y esto, que francamente supera en todos sus factores las más lisonjeras ilusiones, viene a ser, al propio tiempo, inequívoco testimonio de que nuestra ciudad y sus cercanías van a convertirse en un auténtico emporio de riqueza.

Espléndida, pues, es la panorámica que a los burgaleses se nos ofrece, como punto de partida, además, para sucesivas etapas. Por de pronto, ahí está el grandioso éxito de nuestro "Polo". Y, por si fuera poco, todavía se ensancha el horizonte de modo insospechado hasta límites difíciles de prever pero desde luego inmensos.

En definitiva, que estamos de en-burgense



# BURGOS AL DIA

## Cuarenta millones de pesetas para construcciones escolares en nuestra provincia

### Se ha incrementado en quince millones la asignación inicial

En el Gobierno civil y bajo la presidencia del señor gobernador, se ha reunido la Junta provincial de Construcciones Escolares al objeto de tratar cuanto se refiere al desarrollo del Plan del año 1964.

De los veinte millones de pesetas concedidas en un principio, está construyéndose lo previsto dentro de la cantidad señalada, así como también el presupuesto extraordinario otorgado en el mes de Agosto último por el Ministerio de Educación Nacional por valor de cinco millones de pesetas.

Por el señor gobernador se da lectura a telegrama recibido del director general de Enseñanza Primaria concediendo un nuevo crédito extraordinario para inversión en construcciones escolares por quince millones de pesetas, elevándose, consecuentemente, la totalidad de lo asignado a esta provincia para esta acción durante el año 1964, a cuarenta millones de pesetas.

La Junta mostró su satisfacción por la asistencia excepcional que el Ministerio viene prestando a la provincia y acordó constarse en acta el agradecimiento al Sr. Ministro y al director general.

Tratados diferentes asuntos sobre diversos problemas planteados por algunas localidades, fueron estudiados los mismos arribándose en unos casos la solución y, en otros, proponiendo éstas a la Dirección general correspondiente, con lo que se dio por terminada la sesión.

## NOTICIAS

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos.** — María Carmen Rodrigo y Sedano, Isabel Royuela y Ortega, Alicia de la Sierra y Tordable, María Milagros Miguel y Pampliega, María de las Mercedes Fernández y Andrés, Enrique Herrero y García, María Lourdes de Cozar y Casallas, María Angeles del Castillo y Avila.

**Matrimonios.** — Don Jesús Alvarez y Alvarez con doña Teresa Diez y Gil Fournier, el lunes a las cinco y media en la Merced; don Jesús Nuñez y Sáez con doña Felisa Ibañez y del Olmo, hoy a las doce en San Lorenzo; don Antonio Morcillo y Porro con doña María Paz García y Fernández, hoy a la una en San Julián San Pedro y San Felices; don Fernando Velasco y Reguero con doña María de los Mártires González y Torrez, hoy a las doce y media en San Antonio Abad.

**Defunciones.** — Amparo Tomás y Martínez, de Villalmanzo, 72 años, Paloma, 7; Basilio Carcedo y Gallo, de Burgos, 69 años, Paloma, 11.

mente, se produjo otro en el camino vecinal que va de la carretera de Valladolid a la granja de Santiuste. Concretamente en término de Celada del Camino. En un paso a nivel allí existente, el tren mercancian número 6.035, arrolló al camión matrícula M-72.460, que conducía el vecino de nuestra ciudad, Amador Pérez Martínez, que tiene su domicilio en Las Calzadas, número 54.

Parece ser que este último vehículo sufrió un atascón momentáneo al cruzar la vía, debido al mal estado del piso. Su conductor, al ver el peligro que corría se puso a salvo, resultando ileso, en tanto que el camión quedaba destruido. Se da la curiosa circunstancia de que uno de los trozos de material del mismo, al salir despedido, debió alcanzar al fogonero del tren, Clementino Lastre Valtierra, de Miranda de Ebro, en el momento que se asomó para ver lo ocurrido, ocasionándole lesiones de carácter leve.

—El coche Seat, matrícula M-361.107, a cuyo volante iba don Eustasio Pérez Ruiz, de 62 años, casado, practicante, residente en Villalba (Madrid), se salió de la calzada, quedando atravesado, en posición normal, en el kilómetro 86.900 de la carretera Logroño-Vigo, término municipal de Galarde.

El accidente se produjo poco después de las cinco de la tarde de ayer.

Con el señor Pérez Ruiz viajaba su hijo Juan Bautista Pérez Cabrera, de 18 años, estudiante, quien resultó ileso y continuó viaje, no así el padre, que ingresó en la Casa de Socorro de nuestra ciudad, cuyos facultativos le apreciaron fractura de quinta y sexta costillas de hemitorax izquierdo, erosiones múltiples en diversas regiones de la cara y shock traumático, de pronóstico grave, por lo que después de ser atendido convenientemente, pasó a la Residencia Sanitaria General Yagüe.

**HOMBRE MUERTO.** — En el camino de Lodoso, término municipal de Mansilla de Burgos, fue encontrado ayer tarde un hombre, cuya identidad se desconoce, que se hallaba en gravísimo estado.

En vista de ello, el juez de Paz de Lodoso dispuso que fuera trasladado a nuestra capital, utilizando para ello el camión del vecino de Santibáñez Zarzaga, Jesús Andueza, quien le condujo a la Casa de Socorro. Los facultativos de este Centro se encontraron con una persona que presentaba un aspecto deplorable en extremo y que prácticamente agonizaba, sumido en coma profundo.

Le fueron administrados los últimos Auxilios Espirituales por el coadjutor de la parroquia de San Lorenzo, don Miguel Sánchez y pasó al Hospital provincial, donde dejó de existir al poco tiempo de su ingreso. Descanse en paz.

## ESTUFAS BUTANO INFRARROJOS RADIOLANDIA

Cardenal Segura, 9  
INCENDIO EN EL HOSTAL DE PANCORBO. — En el Hostal de Pancorbo, a las nueve de la noche, y a consecuencia de un incendio fueron pasto de las llamas unos cuarenta metros cuadrados de tejado y se ocasionaron daños a consecuencia del mismo en varias habitaciones y pasillos, las pérdidas se calculan en unas 30.000 pesetas.

Parece ser que el mismo fue a causa de la fuga de una chimenea. En la extinción del mismo colaboraron con los bomberos de Miranda de Ebro —que habían sido llamados— el personal del hostal. A las diez y cuarto de la noche habían logrado localizar el mismo.

## Guía del radioyente

### Radio Castilla

MAÑANA:

7:55: Sintonía. Apertura. Lectura de programas. 7:58: Matinal cadena SER. Buenos días, señor, por el P. Sopena. El tiempo, por Mariano Medina. Deportes, por Vicente Meo. Nuestra ciudad, por Vicente Ruiz. En menos que canta un gallo. Juego para listos. Humor: Don Pepito Tour. Un mensaje para usted. La chacha robot. El disco de ayer. 10:00: Página mañanera. 10:30: Tiempo de vals. 11:00: Bachillerato radiofónico (curso tercero). 12:00: Angelus. 12:03: Escenario de la canción. 12:30: Todo para los chicos.

**SOBREMESA:**  
13:00: Discomanía, por Raúl Matas. 13:30: Discos dedicados. 14:00: Estrenos musicales: J. Alfredo Jiménez. 14:15: Noticias locales. 14:20: Tres minutos con la orquesta Xavier Cugat. 14:30: Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España.

14:50: Amigos del automóvil. 15:00: Discos dedicados. 15:45: Canciones a varias voces. 16:00: Aquellos tiempos del cuplé. 16:30: Bachillerato radiofónico (curso cuarto).

**TARDE:**  
17:00: Burgos, Universidad. (Emisión del S. E. U.). 17:30: Músicos célebres: Respighi. 18:00: Ritos y canciones de actualidad. 18:45: Comentarios al Evangelio, por el R. P. Castro S. J. 19:00: Usted elige: Discos solicitados. 19:30: La hora de la zarzuela: El año pasado por agua. de Chueca.

**NOCHE:**  
20:00: El criminal nunca gana. de A. y D. Baylos. 20:30: Pista de baile. 21:00: Programa en cadena: Mundorama y Peter Gay. 21:45: Sucederá mañana. (Emisión deportiva). 21:55: Noticiario deportivo Terry. 22:00: Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. 22:15: Noticias locales. 22:30: Programa en cadena. Cita del sábado. 23:30: Concierto para la noche. 24:00: Cierre.

## TRANSISTORES

Desde 1.000 Ptas Primeras marcas. Un año garantía. Plazos y contado.

### COMERCIAL VELO MOTO

**ADJUDICACION DE OBRAS.** — Por resolución de la Obra Sindical del Hogar, publicada en el «Boletín Oficial del Estado» correspondiente al pasado día 5, se ha elevado a definitiva la adjudicación de las obras para construcción de docientos viviendas en Miranda de Ebro, en favor de «Construtora Asturiana, S. A.», en la cantidad de 46.641.369,39 pesetas.

## Se necesitan oficiales

primera soldadores para eléctrica. (Registrado Oficina Colocación núm. 974).

**BOLETIN METEOROLOGICO** comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media:  
Barómetro. — A las ocho de la mañana, 679,6; a las dos de la tarde, 682,5; a las siete de la tarde, 683,9.

Temperatura ambiente.—Máxima, 9 grados a las 17,30 horas; mínima, 1,6 grados a las 3 horas.  
Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, SW—7,2 kilómetros; a las dos de la tarde SW—7,2 kilómetros; a las siete de la tarde, SE—3,6 kilómetros.  
Lluvia en milímetros, 1,0. Humedad, 71 por ciento.

## Coches sin conductor GARAJE TURISMO

**ACCIDENTES DE TRAFICO.** A última hora de la noche del jueves, derrapó en el kilómetro 235,700 de la carretera general Madrid-Irún, proximidades del Hostal Landa, el coche turismo matrícula M-168.320, que salió de la calzada, dando varias vueltas de campana al caer por un terraplén.  
Conducía el vehículo Tomás Díaz Magro, de 23 años, soltero, diseñador de muebles, con residencia en Madrid, a quien acompañaban en el mismo Petra Magro de Robles, 14 años, anterior, de 54 años, casada, y Margarita Vázquez Banalles, de 22 años, soltera. Ambas mujeres, residentes asimismo en la capital de España.

Los tres viajeros fueron asistidos en la Casa de Socorro, de donde posteriormente pasaron a la clínica de Nuestra Señora del Carmen.

Margarita y Tomás, presentaban lesiones de carácter leve. En cambio, en el caso de Petra Magro de Robles, los facultativos de dicha clínica, confirmando y completando el diagnóstico dado en la Casa de Socorro, dictaminaron fractura de clavícula derecha, fractura de última costilla de hemitorax derecho y contusiones múltiples, de pronóstico grave.

Permanece internada en la clínica, de donde marcharon los otros dos acompañantes. —Casi a la misma hora que el accidente reseñado anterior-

## ELECTRA DE BURGOS, S. A.

### Distribuidora de IBERDUERO

Se pone en conocimiento de los abonados de esta Sociedad de las localidades que se alimentan de la línea Quintanadueñas - Arconada de Bureba y derivaciones que, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria de esta provincia, los días 9, 10, 11, 12, 13 y 14 del actual desde las 2 horas de la tarde hasta las 6 horas de la misma aproximadamente, suspenderemos el servicio eléctrico a los Centros de Transformación que se suministran de referida línea.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.



## Sorteo del 5 de Noviembre en combinación con la LOTERIA NACIONAL

Señora: si su tarjeta de consumidor coincide con cualquiera de los números que detallamos a continuación, ha sido Vd. agraciada con

### 100 PESETAS

#### Números premiados

82	2082	4082	54	2054	4054	57	2057	4057
182	2182	4182	154	2154	4154	157	2157	4157
282	2282	4282	254	2254	4254	257	2257	4257
382	2382	4382	354	2354	4354	357	2357	4357
482	2482	4482	454	2454	4454	457	2457	4457
582	2582	4582	554	2554	4554	557	2557	4557
682	2682	4682	654	2654	4654	657	2657	4657
782	2782	4782	754	2754	4754	757	2757	4757
882	2882	4882	854	2854	4854	857	2857	4857
982	2982	4982	954	2954	4954	957	2957	4957
1082	3082	5082	1054	3054	5054	1057	3057	5057
1182	3182	5182	1154	3154	5154	1157	3157	5157
1282	3282		1254	3254		1257	3257	
1382	3382		1354	3354		1357	3357	
1482	3482		1454	3454		1457	3457	
1582	3582		1554	3554		1557	3557	
1682	3682		1654	3654		1657	3657	
1782	3782		1754	3754		1757	3757	
1882	3882		1854	3854		1857	3857	
1982	3982		1954	3954		1957	3957	

Recuerde que, sin embargo, en atención a las familias numerosas de cuantioso consumo diario **NUEVA PANIFICADORA BURGALESA** se reserva el derecho de multiplicar estos premios.

No lo olvide. Con pan de **NUEVA PANIFICADORA BURGALESA** calidad y premios en su mesa

**SAN ROQUE QUINADO** Gran reconstituyente

## Vida Religiosa

### Santoral

**SANTOS DE HOY**  
Dominica V después de Epifanía. Ss. Severo, Severiano, Victorino, Claudio, Sinfiriano, mrs., Diosdado, P., Mauro, ob. Claro, pb.

Misa, con rito de segunda clase y color verde, de la Dominica V de Epifanía, segunda oración Et famulos.

**SANTOS DE MAÑANA**  
Ss. Severo, ob., Félix, m., Leonardo, cf.

Misa, con rito de segunda clase y color verde, de la Dominica IV de Epifanía, segunda oración Et famulos.

### Cultos

**NOVENA DE ANIMAS**  
SAN LESMES: Por la tarde, a las ocho.

SAN GIL: Por la tarde, a las ocho, predicando el R. P. Calmelo de la Cruz, C. D.

SAN LORENZO: Por la tarde, a las siete y media, predicando el R. P. Esteban de Santibáñez, capuchino.

SAN COSME Y SAN DAMIAN: Por la tarde, a las ocho, predicando el R. P. Luis P. Arruga, de la Orden de Predicadores.

CAPILLA DE LA DIVINA PASTORA: Por la tarde, a las siete y media.

NUESTRA SEÑORA DE LA ANTIGUA (Garcinal): Por la tarde, a las siete y media.

SAN JULIAN, SAN PEDRO Y SAN FELICES: Por la tarde, a las ocho, predicando el reverendo Padre Tarsicio del Santísimo Sacramento, C. D.

MERCEDE: — Por la tarde, a las siete y media.

CARMEN: Por la mañana, en las misas de 8, 9 y 10. Por la tarde, a las ocho, con sermón por el R. P. Benito de la Virgen del Carmen, C. D.

SANTA AGUEDA. — La Asociación de la Santísima Virgen de Fátima celebrará su función mensual de los primeros Sábados, con los siguientes cultos:

Por la mañana: A las 8,30, misa de comunión en el altar de la Virgen y ofrecimiento de la Comunión Reparadora.

Por la tarde: A las 7,30, rosario, acto de Consagración, reserva y Salve popular.

El cruce más seguro es el más protegido. Siempre que exista este un caso con semáforo.

## Commemoración del LXVI aniversario del Santísimo Sacramento en la capilla del Seminario de San José

Mañana, para conmemorar el aniversario de establecimiento del Santísimo Sacramento en la capilla del Seminario de San José.

A las ocho, misa de comunión que celebrará el ilustrísimo monseñor don Buenaventura Díez y Díez.

A las once y media, misa solemne, por el rector del Seminario de San Jerónimo, don José Ruiz y López.

A las seis y media, función eucarística y sermón a cargo de don Daniel Simón, procesión con el Santísimo, en la que actuará de presbítero don Mariano Barriocanal y Rueda.

Lee Va. DIARIO DE BURGOS

## Calificación moral de espectáculos

COLISEO. — «Mi amigo Flipper» (1) y «El circo» (2).

AVENIDA. — «Dos monjitas» (s. c.)

CORDON. — «Tráidor en el infierno» (s. c.)

CALATRAVAS. — «Juventud, alegría y loca» (3R).

GRAN TEATRO. — «Manos arriba» (s. c.)

REX. — «La feria de San Marcos» (s. c.) y «La ciudad frente a mí» (3. r.)

ASTORIA. — «La partitura rosa» (3R) y «Escala prohibida» (3).

CONSULADO. — «Su juego favorito» (3R).

GOYA. — «Horas robadas» (2)

1, niños; 2, mayores de 14 años; 3, mayores de 18 años; 3-R, mayores de 18 años con reparos, y 4, gravemente peligrosos.

## Compañía Telefónica Nacional de España

SE ADMITE PERSONAL PARA CURSILLO CAPACITACION DE MECANICOS DE 17 a 27 años  
Informes: CENTRAL DE TELEFONOS DE BURGOS  
Calle Conde Jordana, 3

## RENUOVE SUS SUELOS

**sintasol** Pavimento flexible

**LINOLEUM** 40 años de uso

**CAUCHOSOL** El extraordinario pavimento de goma

**DALFLEX** Pavimento en loseta Incombustible

**PARQUET** de madera SEÑORIAL SUELO DE MADERA

**IGNACIO PALACIOS, S. A.**

TELEFONO 4700 MERCED, 5

un pavimento para cada superficie

Modernos equipos metálicos para oficina

## de la Vega

PROXIMA APERTURA  
Calera, 35. BURGOS



# Solemne clausura de una cátedra ambulante de la Sección Femenina en la localidad ribereña de San Martín de Rubiales

### Presidió los actos el gobernador civil

Para presidir los actos solemnes de clausura de la cátedra ambulante de la Sección Femenina, que durante 45 días ha venido funcionando en San Martín de Rubiales, se desplazó ayer a aquella localidad ribereña, el Excmo. Sr. Gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Eladio Perlado Cadavieco, acompañado del delegado provincial de Organización del Movimiento, don Jesús Zaldívar Pérez y de su secretario particular don Federico López.



A su llegada a San Martín de Rubiales fue recibida nuestra primera autoridad provincial, entre cariñosas muestras de gratitud y adhesión, siendo saludado por el alcalde de la localidad, don Mauro Cortés Esteban, y jefe local del Movimiento, don Mauro Cortés Esteban, acompañado del Pleno de la Corporación Municipal; jefe de la Hermandad y Cabildo de Labradores y ganaderos, don "Donaciano Esteban"; párroco, don David Pérez Mata; juez de paz don Gaspar Domingo Esteban; delegado del Frente de Juventudes y resto de autoridades locales. Asimismo se hallaban presentes en San Martín y saludaron al señor Perlado Cadavieco, el diputado provincial y alcalde de Roa de Duero, don Claudio Calvo; teniente jefe de línea de la Guardia Civil de Roa, don Emiliano Maestro Franco; comandante jefe del puesto de San Martín, sargento don José Pérez Izquierdo; secretaria provincial de la Sección Femenina, en funciones de delegada señorita Clara-Lourdes Aramayona con el cuadro de regidoras de la Delegación; jefa de la Cátedra ambulante, señorita Esperanza Losau, acompañada de las otras cuatro profesoras que han tenido a su cargo las clases; maestros de la localidad y otras representaciones.

Tras los saludos de rigor, el señor Perlado Cadavieco y miembros de su séquito, acompañados de las autoridades y rodeados por todo el vecindario, marchó hasta el frontón de la localidad, donde se celebró un brillante acto público. Primeramente, el alcalde pronunció breves palabras de gratitud por la distinción que otorgaba a San Martín el señor gobernador civil al visitarles y acudir a presidir la clausura de la cátedra. También dedicó palabras de agradecimiento para las esforzadas profesoras de la Sección Femenina, que tan provechosas enseñanzas han derramado durante su actuación y concluyó exhortando a todos sus convecinos a laborar con espíritu de unidad, para engrandecer a su pueblo.

Seguidamente tuvo lugar una velada recreativa, interviniendo las niñas de la sección de párvulos, que interpretaron un cuento ginecástico; un coro de mozas, que cantó tres cortas y bonitas obras folklóricas y el grupo de danzas de la localidad, que bailó "La Jerigonza". El coro de niñas interpretó después otras tres canciones y fue bailada la danza coreada "El Morito Pititón", realizando unos juegos educativos los niños y una tabla de gimnasia la casi totalidad de muchachas que ha seguido las clases de la cátedra. Todos estos ejercicios y canciones, fueron dirigidas por la profesora de danzas y música de la cátedra, premiando el público con nutridos aplausos cada una de las interpretaciones.

Se procedió a continuación al reparto de títulos por las autoridades a las mayores de 14 años que han seguido los cursos, así como a siete señoras de la localidad, que han participado en los concursos de trabajos de peletería, floricultura y labores hogareñas.

Clausuró el acto el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, quien pronunció un breve discurso. Tras felicitar a las muchachas y niños que han participado en los cursos de la cátedra, así como a la Sección Femenina por esta loable labor cultural y educativa que está llevando a cabo por todos los pueblos de España, destacó que el Movimiento está logrando, paso a paso, el resurgimiento de España, pero todos tenemos que unir nuestras fuerzas para lograr las mejoras que ambicionamos y que las localidades y tierras de España merecen. Para lograr estas mejoras —dijo—, necesitamos la colaboración, la asistencia y el entusiasmo de todos y cada uno de los vecinos de los pueblos españoles.

Aludió luego el señor Perlado Cadavieco a la resolución de dos de los problemas más importantes que tenía planteados San Martín de Rubiales, el abastecimiento y distribución de aguas, obra ya realizada y que ha importado unas 800.000 pesetas y los trabajos de alcantarillado, actualmente en realización, con un importe de 790.000 pesetas. "Pero esto no es bastante —agregó—. Tenemos que ir al acondicionamiento de nuestras calles, de nuestros hogares, a la resolución de los mil y mil problemas que necesitamos. No podemos permanecer impasibles y cruzados de brazos ante la marcha de España y del Mundo y nuestros deseos es que os sintáis plenamente identificados con esa voluntad que conduce a vuestro bienestar propio, al engrandecimiento de vuestros pueblos de Burgos y de España". Terminó felicitando a las muchachas que tan provechosamente han seguido las clases de esta cátedra (primera de las que han de funcionar ininterrumpidamente durante el curso en diversas localidades y que hoy mismo se trasladará a Nava de Roa) y concluyó vitoreando a Franco y a España.

Finalmente fue cantado el "Cara al sol", pronunciando los gritos de rigor el señor Perlado Cadavieco, que al final fue aclamado y vitoreado por la multitud.

Desde el frontón marchó nuestra primera autoridad civil a la iglesia parroquial de San Martín, donde tras unas palabras de salutación y gratitud del párroco, se cantó una Salve popular en acción de gratitud. Más tarde, el señor Perlado Cadavieco y resto de autoridades, visitaron las exposiciones de trabajos manuales realizados durante el funcionamiento de la cátedra y que han quedado instalados en los locales del Centro parroquial. Por último fue servida una copa de vino español en los locales de una de las escuelas de la localidad y a las ocho de la tarde, emprendió el regreso a Burgos el señor Perlado Cadavieco.

#### EN ARAUZO DE TORRE

En la Local de Arauzo de Torre, quedó asimismo clausurada el pasado día 5, la Cátedra de la Sección Femenina que durante 45 días ha venido actuando en dicho pueblo. La clausura fue presidida por el presidente de la Diputación, don Fernando Dancausa de Miguel; secretaria provincial, señorita Clara Aramayona, en representación de la delegada provincial, regidoras provinciales de la Sección Femenina, Ayuntamiento, párroco, maestros y funcionarios de Arauzo de Torre, así como también autoridades de los pueblos limítrofes.

En comitiva, todo el pueblo se dirigió a la iglesia parroquial, donde el cura párroco inició la Salve popular, que fue cantada por todo el vecindario y por gran cantidad de personas llegadas para asistir a la clausura de la Cátedra.

Los actos dieron comienzo con actos regionales y canciones interpretadas por las mozas y

#### El lunes será abierto el puerto de Barazar

Bilbao. — Después de haber estado cerrado durante unos meses para realizar importantes obras de mejora, el lunes próximo volverá a ser oficialmente abierto al tránsito el Puerto de Barazar, en la carretera Bilbao-Madrid por Vitoria.

#### El tiempo

Madrid. — Durante la pasada noche, se registraron precipitaciones en toda España, siendo muy intensas en los Pirineos catalanes, fuertes en el Cantábrico, Galicia, alto Ebro y débiles y moderadas en el resto. Durante el día, continuaron las precipitaciones en Galicia, Cataluña, Sur de Andalucía, Extremadura, Baleares y puntos aislados de las cuencas del Duero y Ebro.

Predicción para el día 7. — Continuará el tiempo inestable sobre toda la Península y Baleares, con abundante nubosidad y precipitaciones de distribución irregular. Las precipitaciones serán en forma de nieve en alturas superiores a 1.200 metros. Las temperaturas de Madrid han sido de nueve grados a las 14,30 horas y de 3,8 grados a las siete horas.

Las extremas de España han correspondido a Alicante, con 22 grados y a Avila, León, Salamanca y Soría, con cero grados.

# Ambicioso ciclo de conferencias políticas en nuestra ciudad

### Organizado por el Círculo Doctrinal "José Antonio", disertarán en él, destacadas personalidades de la vida nacional

Nuestra ciudad, en pleno comienzo de su desarrollo, va a tener la posibilidad de escuchar en la Tribuna del Círculo Doctrinal "José Antonio" las voces autorizadas de primerísimas personalidades de la vida nacional; todas ellas tratarán sobre el momento político español en el que Burgos es faro y piedra angular.

El próximo miércoles será la apertura del ciclo con una conferencia a cargo de don Jesús Suevos, el cual disertará sobre el tema "25 años de Paz y de Victoria". La gran personalidad del conferenciante es de sobra conocida por todos los públicos y sobran presentaciones, es por lo que suponemos un enorme éxito de esta primera conferencia.

Para próximas conferencias, que se irán anunciando sucesivamente, intervendrán, entre otras relevantes personalidades don José Utrera Molina y don Licinio de la Fuente.

El ciclo está organizado por el Círculo Doctrinal "José Antonio", patrocinado por la Jefatura provincial del Movimiento y viene a aportar en el actual despertar de Burgos un punto de desarrollo político y cultural. Es por lo que no dudamos que todos los burgaleses interesados por los problemas trascendentes de la vida nacional, acudirán el próximo miércoles a las ocho de la noche a los salones de la Diputación provincial a escuchar la autorizada voz de don Jesús Suevos y no faltarán a las siguientes conferencias del ciclo, montado a base de grandes conferenciante y sobre temas de la más palpitante actualidad. En sucesivos números, ampliaremos estas noticias.

Todas las horas son buenas para ser prudente; Camina siempre atento, el peligro no avisa.

# Aumentan los accidentes de tráfico en los Estados Unidos

### Hasta Octubre, ha habido 34.570 muertos

Chicago. — El número de víctimas en accidentes de tráfico en los Estados Unidos en los nueve primeros meses de este año, ha rebasado las cifras anteriores, según ha informado el Consejo de Seguridad Daria.

El informe del citado Consejo señala que 34.570 personas perecieron en accidentes de tráfico en los nueve primeros meses de este año comparado con las 3.310 víctimas durante igual período del año anterior. Esta cifra es superior en un diez por ciento a las de 1963.

Además, durante los nueve primeros meses de este año, más de 1.000.000 de personas sufrieron heridas de importancia. Los heridos leves suponen una cifra semejante.—Efe.

Lea Vd. DIARIO DE BURGOS

## ¡Constructores! ¡Contratistas!

## MAQUINAS INDUSTRIALES

AMERICANAS C. A. S. E. DE RUEDAS Y ORUGAS, EQUIPADAS CON

PALA CARGADORA

Y

RETROEXCAVADORA

- ★ Reducidísimo consumo
- ★ Gran rendimiento.
- ★ Precios sin competencia
- ★ Facilidades de pago.

Ventas y servicio

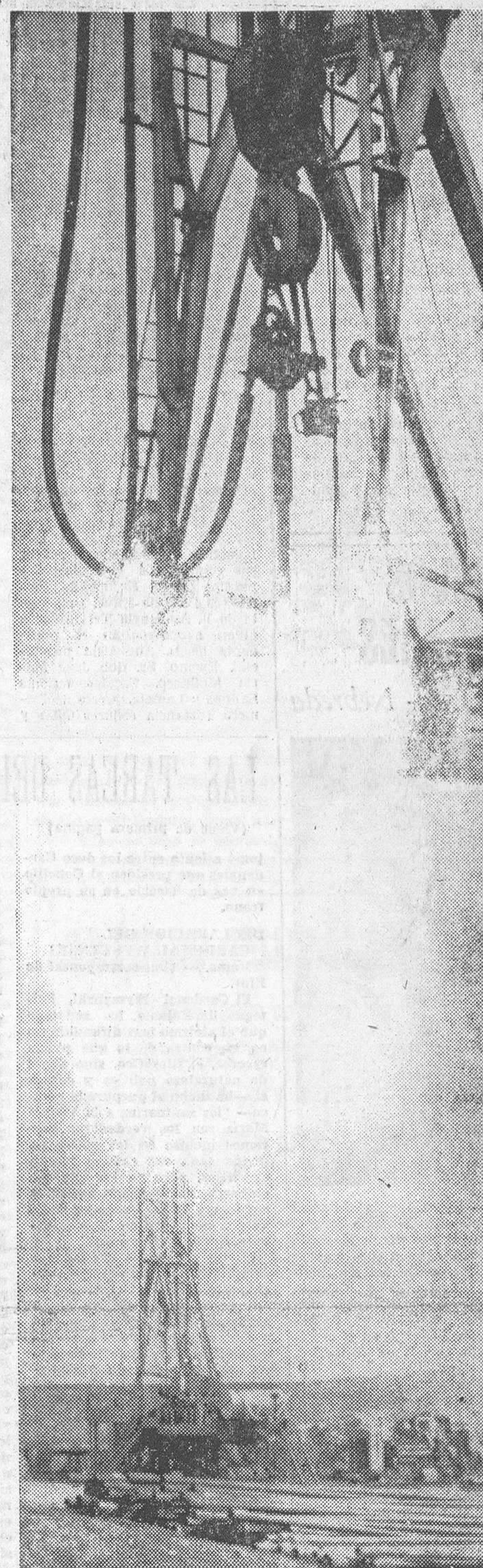
VIDAURETA Y CIA. S. A.

San Pablo, 20. Teléf. 1663

BURGOS

Necesitamos Agentes Venta

# Sondeos petrolíferos



He aquí otras dos estampas gráficas recogidas ayer por «Fedes», en el «Ayolungo número 3». La primera recoge un primer plano del tren de sondeo y la segunda una perspectiva general de la instalación aludida.

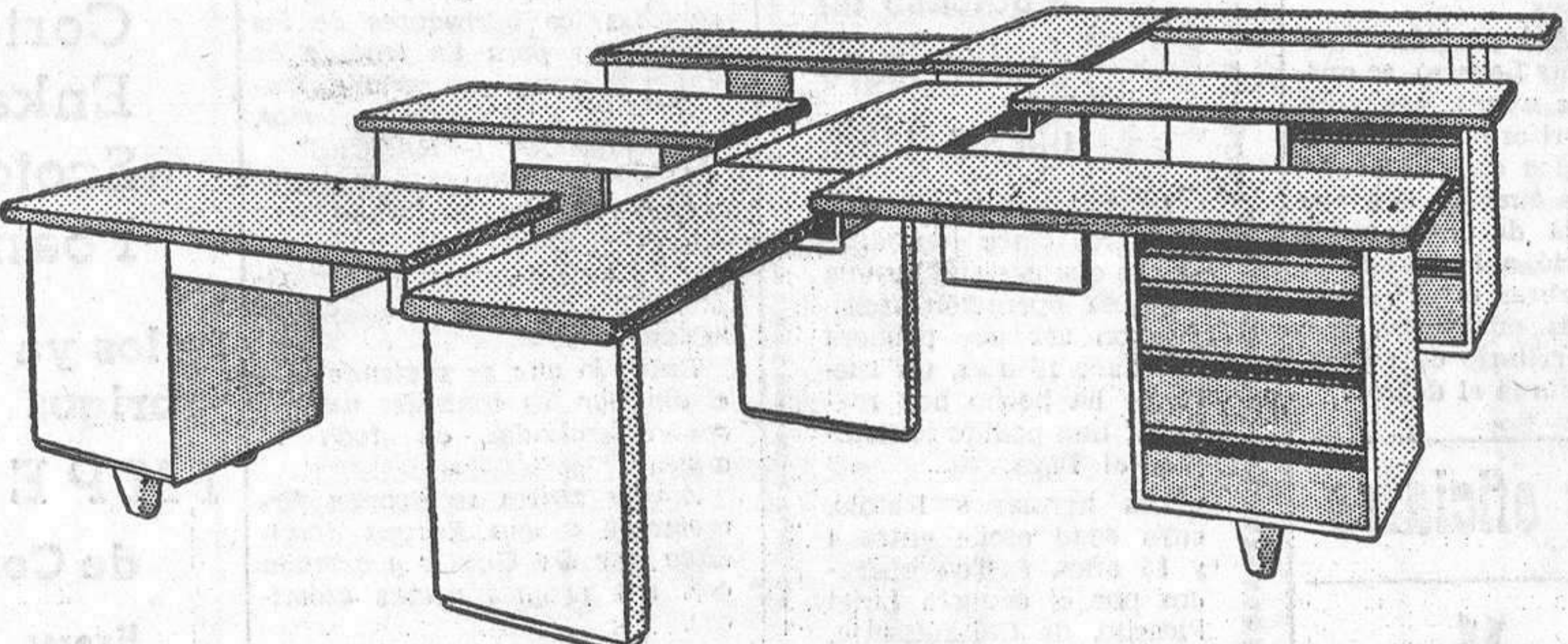
## TORNOS FRESADORAS LIMADORAS

Ofrecemos condiciones especiales para los pedidos que se nos cursen durante el mes de Noviembre

**MAYOR HERMANOS, S. R. C.**  
Iparraguirre, 11. — SAN SEBASTIAN

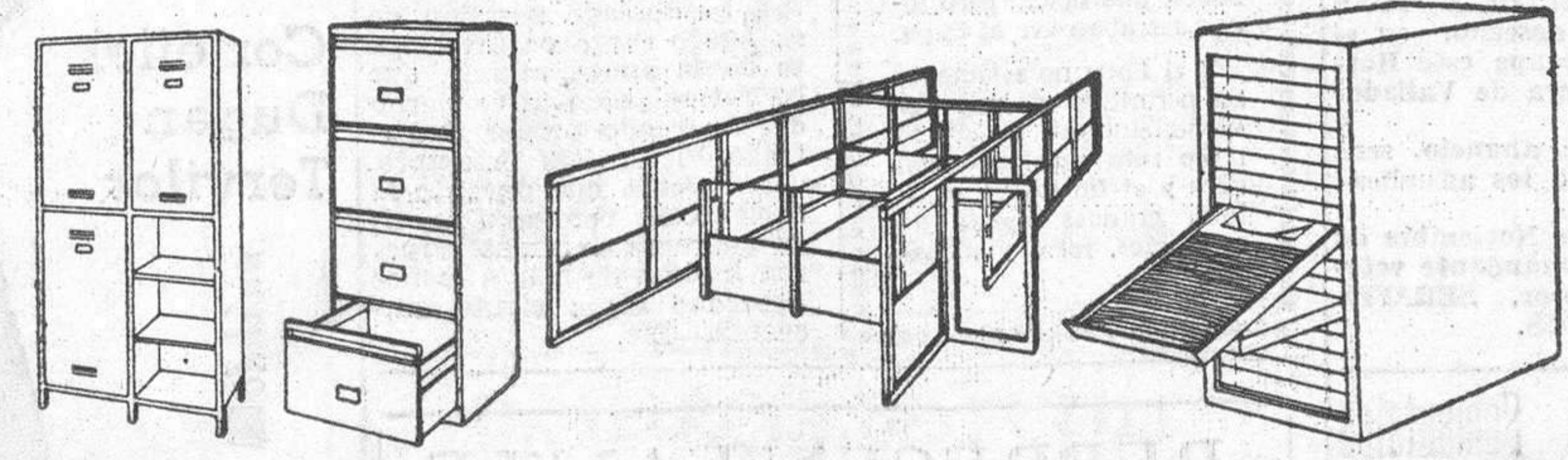
Delegado para BURGOS:  
**D. CARLOS CALLEJA**  
Labradores, 27, 1.º Tel. 27-0-99  
VALLADOLID

# RONEO



## SOLUCION A SUS PROBLEMAS

Cualquiera que sea su necesidad, RONEO le ofrece una solución. Mesas de despacho, combinables, archivadores, divisiones metálicas normalizadas, estanterías, ficheros, etc., y todo ello con la garantía de calidad que supone la firma RONEO.



PRIMERA FABRICA ESPAÑOLA DE MUEBLES DE ACERO PARA OFICINA  
**RONEO-UNION CERRAJERA, S. A.**  
MONDRAGON (GUIPUZCOA)

ENTREGA INMEDIATA  
REPRESENTANTE PARA LA ZONA:

**HIIA DE B. FOURNIER, S. L.** Prim, 10.º Tel. 4174 - BURGOS

# Televisión Española

SABADO	
1,00	Avance de telediario.
1,03	Documento.
2,00	Reina por un día.
2,50	En antena... El teatro.
3,00	Telediario.
3,20	Fin de semana.
3,40	Edición Especial.
4,00	Sesión de tarde.
4,45	Solo para menores.
6,00	Nuestro amigo el libro. Presenta «Treinta minutos con Francisco de Asís, de Eloy G. de la Iglesia».
6,30	Don Gato. Telefilm.
7,00	Teatro de la juventud. Presenta «Los titeres de Cachiporra», de Federico García Lorca.
8,00	La aventura de la música.
8,30	Campeones.
8,50	Dibujos animados.
9,00	La escuela de los maridos. Presenta «La mancha de café», de Noel Clarasó.
9,30	Telecrónica.
9,45	Telediario.
10,03	Confidencias. Presenta «Ángelitos al Cielo», de J. Armilián.
10,30	Teatro del Liceo. Retransmisión de los actos III y IV de la ópera de Bizet «Carmen».
12,30	Teatro de medianoche. Presenta «El segador», de Azorín.
12,30	Telediario, despedida y cierre.

Comercial Velo - Moto

DOMINGO	
9,00	Apertura.
9,03	Buenos días y tocan a misa.
10,00	Salto a la fama.
11,00	Eurofestival.
11,30	Concierto de la Orquesta Nacional, desde el Monumental Cinema de Madrid, dirigida por Sergent.
1,00	Dick Van Dike.
1,30	Estudio 3, presenta: La taza de café.
2,00	El Día del Señor.
2,25	Teleclub.
2,50	Al fútbol.

PASTILLAS MOKKI



### Hoy, sesión extraordinaria del Pleno municipal

Para adaptación de dos acuerdos anteriores

Para la una de la tarde de hoy está convocada sesión extraordinaria del Pleno municipal, para tratar de los siguientes asuntos:

Adaptación al modelo remitido por la Confederación Hidrográfica del Duero de los acuerdos del Ayuntamiento relativos a las obras de construcción de los colectores de Huelgas y Capiscol.

Igual adaptación de los acuerdos sobre impermeabilización del Depósito de Aguas antiguo e instalación de arteria de 900 milímetros.

### NUEVOS HOGARES

Ramírez - Nebreda

## Condecoración a D. Mariano Manso

Le fue impuesta la medalla de bronce de la Orden de San Raimundo de Peñafort



Ayer, a mediodía en la sala de vistas del Juzgado de Instrucción número uno, se verificó el simpático acto de imposición de la medalla de bronce de San Raimundo de Peñafort, al oficial del citado Juzgado don Mariano Manso Carrillo, estimado amigo nuestro.

Las insignias que han sido regaladas al homenajeado por sus compañeros, le fueron impuestas por el Excmo. Sr. Don Andrés Basanta Silva, presidente de la Audiencia Territorial a quien acompañaban el presidente de la Audiencia Provincial, Excmo. Sr. don José María Molinero, fiscales señores Salinas y Lamela, jueces de Primera Instancia señores Ollas y

## Importantes asuntos tratados por la Permanente del Congreso Sindical

Será construido en Zaragoza un gran parque deportivo sindical  
Llega a Madrid, como turista, el director del "New York Times"

Madrid.— Se ha reunido en Madrid la Comisión permanente del Congreso Sindical, bajo la presidencia de don José Solís Ruiz, quien estuvo acompañado por los vicepresidentes empresario y trabajador, secretario de la Organización y otras personalidades sindicales.

El señor Redondo informó sobre distintas mociones que fueron presentadas al III Pleno del Congreso Sindical y que, en la actualidad están en período de resolución por parte de los Organismos competentes. Entre ellas pueden destacarse la creación de un Colegio nacional de

delineantes y proyectistas, el estudio sobre la conveniencia de construir un Centro de formación profesional acelerada en Huelva; sobre la discriminación de los trabajadores españoles en los países de la Comunidad Económica Europea; sobre el cambio de nombre del actual Sindicato de Hostelería, etc.

A continuación, la Permanente pasó al estudio y discusión de los proyectos de ordenes para la constitución, en el seno de la Organización Sindical, de los Consejos sociales provinciales y los Consejos de trabajadores y empresarios, en las es-

feras provinciales y nacional. Por último, se plantearon diversos temas, entre los que cabe destacar el problema del campo español y el alza de precios experimentada en estos días.

Como era de esperar, la mayor viveza y discusión, se centró en los temas de encarecimientos de precios, convenios colectivos sindicales y sobre las funciones y atribuciones de los nuevos Consejos de trabajadores y de empresarios.

### PARQUE SINDICAL

Zaragoza.— Ralentemente fue autorizada por la Delegación Nacional de Sindicatos, la instalación de un "Gran parque Sindical" en esta ciudad. Para poner en marcha este ambicioso proyecto, en relación con el cual se habían realizado gestiones preliminares especialmente en la elección y adquisición de terrenos, llegaron a esta capital el secretario nacional de la Obra Sindical Educación y Descanso, acompañado por el jefe nacional de la Sección de Deportes de dicha Obra.

Los terrenos, junto al Ebro, aguas arriba de Zaragoza, en el lugar conocido por "La Almozara", tienen una extensión de 125.000 metros cuadrados. Se montarán diversas instalaciones, entre ellas una residencia y va-

El "Parque sindical deportivo" tendrá una capacidad para 25.000 personas.

Aparte de las facilidades dadas para la adquisición de los terrenos, son varias las empresas zaragozanas que han ofrecido importantes aportaciones.

### TURISTA

Madrid.— El presidente del Consejo de Administración y editor general del diario "New York Times", señor Arthur O. Sulzberger, llegó esta mañana a Madrid acompañado de su esposa. El motivo de su viaje es disfrutar de unas vacaciones en España. Viene con el matrimonio el jefe de la oficina del diario neoyorkino en Washington, señor Wicker.—Cifra.

## España y el Mundo

(Viene de primera página)

de Madrid, siendo la primera vez que se muestra una carroza real en los Estados Unidos; una colección de pinturas, estatuas y objetos de arte religioso, todos ellos originales pertenecientes a la galería de arte "Grande", de Madrid. Figuran igualmente la corona y el cetro de Isabel la Católica, así como la famosa espada del Cid, objetos que han sido remitidos directamente desde el pabellón español de la Feria Mundial de Nueva York.

Una copia de "Los Apóstoles" de El Greco, realizada expresamente para "Bambegers" en la casa del Greco de Toledo, por el pintor Laureano García; un belén auténtico de Saltillo, procedente de Murcia.

Se muestra la famosa colección de joyas diseñadas por Salvador Dalí, valorada en un millón de dólares, cedida por "The Owen Cheatham Foundation", una colec-

ción de cuadros de Picasso, de la colección particular de don Víctor Gens; una extensa colección de artículos de artesanía, arte, estatuas, todo ello cedido por la "Expositur" del Ministerio de Información y Turismo y una colección de sellos españoles, de la Fábrica Nacional de Moneda y Timbre.

Procedentes del pabellón español y en colaboración con la galería D'Arcy, se expone una de las más importantes colecciones vistas en los Estados Unidos de pintura española contemporánea. Además, puede verse, una colección de tapices, procedentes de la Real Fábrica de Tapices; grabados antiguos, del archivo de la ciudad de Barcelona; un mural en piedra, del monasterio de Roda, en el Pirineo catalán; una colección de esculturas, de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando; una completísima colección de crucifijos, monedas, medallas, mobiliario, cedida por el museo "Newark".

Estas son, entre otros valiosos objetos, las interesantes obras de arte que, a partir del próximo lunes, los residentes del Estado de Nueva Jersey, y de los Estados vecinos, podrán admirar, como variada muestra del arte español. — Efe.

### TRES CONVENIOS

Madrid.— El "Boletín Oficial de las Cortes Españolas" publica hoy el texto de tres convenios entre el Estado español y las Repúblicas de Austria y Federal de Alemania, sobre colocación y contratación de trabajadores españoles en Austria y seguridad social con Austria y Alemania. — Cifra.

### JOSE MIGUEL ORTI NUEVO JEFE NACIONAL DEL S. E. U.

Madrid.— Mañana publicará el "Boletín Oficial del Estado" dos decretos de la Secretaría general del Movimiento por los que se dispone el cese de don Daniel Regalado Aznar, como jefe nacional del S.E.U. y se nombra en el mismo cargo a don José Miguel Orti Bordás.

"Ver al Papa" un deseo que han satisfecho los cinco niños ciegos italianos a quienes un doctor logró darles vista

Ciudad del Vaticano.— Para los cinco hermanos ciegos que después de una delicada operación consiguieron ver por primera vez hace 18 días, un sueño se ha hecho hoy realidad: han podido contemplar al Papa.

Los hermanos Rotolo, cuya edad oscila entre 4 y 15 años, fueron operados por el oculista Luigi Picardo, de Caltanissetta, Sicilia, localidad vecina de Campobello di Licata, su aldea natal.

Su Santidad, Paulo VI, les ha recibido junto a sus padres, a los vecinos que contribuyeron a levantar los fondos necesarios y al médico que realizó sus operaciones.

Cuando los fueron retirados los vendajes, cada uno quería ver por primera vez una cosa distinta: la catedral de Milán, un libro de cuentos con grabados, una flor..., pero todos deseaban ver al Papa.

Y el Papa no solamente ha permitido realizar ese sueño, sino que ha estado largo rato charlando con ellos y al fin les ha regalado grandes bolsas de caramelos, fotos y medallas.

### "Frente anti-francés"

(Viene de primera página)

un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores de Bonn, declararía los borradores de las propuestas para un tratado de unión europea que sería formalizado en una etapa posterior.

Londres.— En fuentes diplomáticas se ha declarado que Estados Unidos y Gran Bretaña están de acuerdo, en principio, en una renovación de la "Otan".

Entre lo que se pretende está el ampliar los controles nucleares interaliados en toda la alianza.

Ambos países se oponen firmemente a una Europa dominada por De Gaulle y armada con sus propias armas atómicas.

### SOBRETASA

Paris.— El Gobierno francés aplicará una sobretasa del quince por ciento a las importaciones de "whisky" escocés, como represalia por la medida del Gobierno británico de recargar con igual porcentaje las importaciones en Gran Bretaña de gran número de artículos.

El pasado año los franceses se bebieron diez millones de botellas de "whisky" escocés.

### TOMA DE POSESION

La Paz (Bolivia).— El vicepresidente de la República de Bolivia, René Barrientos, ha tomado posesión de su nuevo cargo de presidente de la Junta militar, que ha reemplazado al Gobierno del derrocado primer magistrado Víctor Paz Estensoro.

Se calcula que durante la sublevación perdieron la vida cuarenta personas y fueron heridas de más o menos gravedad otras ciento cincuenta.—Efe.

## LAS TAREAS DEL CONCILIO

(Viene de primera página)

tomó asiento entre los doce Cardenales que presiden el Concilio en vez de hacerlo en su propio trono.

### DECLARACION DEL CARDENAL WYSZYNSKI

Roma.— (Del corresponsal de Efe). El Cardenal Wyszynski, Primado de Polonia, ha señalado que el ateísmo más difundido no es, en contra de lo que pueda creerse, el filosófico, sino aquel de naturaleza política y contra él —ha dicho el purpurado polaco— "los santuarios a la Virgen María son los verdaderos bastiones incluso en los países en donde cada vez existen menos crucifijos, pero en los que sin embargo, nadie puede evitar la existencia de las imágenes de la Virgen en el último y más oscuro rincón de las casas".

En los regimenes decididos a demoler y acabar con la religión —añadió el Cardenal— el propagandista del ateísmo es un burócrata o un hombre político y contra él el medio más potente o eficaz, "según la experiencia de veinte años de episcopado en condiciones muy especiales y extraordinarias" es la devoción popular a la Virgen María, porque su verdad vive en los humildes, antes de ser proclamada por los doctores de la Iglesia e incluso por los dogmas.

### POSIBLES VIAJES DEL PAPA

Méjico.—El Papa Paulo VI visitará Méjico en Diciembre o en Febrero próximo, según una organización de seculares católicos, anuncia la agencia "Upi".

La visita será parte de un plan de viajes papales a lugares de devoción señalados en distintas partes del Mundo y posiblemente incluirá otros países de Iberoamérica.

### DEBATE SOBRE LAS MISIONES

Ciudad del Vaticano.—La relación sobre el texto de las misiones en el Concilio lo hizo monseñor Lokuan, y, seguidamente, intervinieron tres Cardenales y un prelado nulis. El Cardenal Leger ha sido el único de los oradores de esta mañana que ha expresado su disconformidad porque, en lugar de un esquema mucho más extenso se dedique al tema misional una simple declaración, adaptación del mensaje cristiano a los pueblos, esperanza por los frutos de diácono, diálogo de los cristianos con quienes no lo son, cooperación de religiosos con los obispos misioneros con responsabilidad de todos los obispos, fueron los puntos que desarrolló brevemente.

Hay países con una cultura antigua y profunda, dijo el Cardenal japonés Tatsue Dei, y es preciso que el mensaje se adapte a ellos, pues poseen estos pueblos, dones naturales que Dios les concedió y que deben cultivarse también con el desarrollo del cristianismo.

La Iglesia debe incorporar, bautizándolas, las realidades lo-

cales, dijo el Cardenal africano Rugambwa. Y esta adaptación no debe aparecer como estrategia ni oportunismo, sino por principio, pues Cristo se adaptó a nuestra humanidad. Un ejemplo de este respeto por las tradiciones de los pueblos lo ha dado la constitución de liturgia aprobada por el Concilio Vaticano II.

Es para mí un extraordinario honor dar en nombre de todos los obispos de África y de muchos de Asia, dijo el Cardenal Bea. Expuso el fin misionero de la Iglesia, basado en texto de San Pablo y en el sermón de la Cena de Jesús; Cristo dice al Padre que le glorifique como El lo glorifica y continúa resumiendo la acción misionera en que todo consiste en que conozcamos al Padre y a El que es el enviado del Padre. Esta acción misionera es actual siempre y los misioneros van a cumplir este mandato de Cristo, de que el Padre sea conocido y glorificado por medio del mismo Jesús. No llevan una cultura o una civilización los misioneros, sino este mensaje que tiene un valor primario. Sobre lo que algunos puedan pensar le "re cristianización de las viejas comunidades cristianas. Dar a conocer por vez primera a Cristo a quienes le ignoran, prosiguió el Cardenal jesuita, es una obligación que no puede ser propuesta, ni siquiera para revitalizar las comunidades cristianas cuya vida espiritual haya descendido. Esta es la primera tarea de la Iglesia, concluyó el Cardenal Bea, dar a conocer a Dios Padre y a su Hijo Jesús.

Por último, el prelado "nullius", monseñor Legarra, se quejó de la poca ayuda que reciben estos territorios, pues no son considerados como diócesis, por lo que no cuentan con una asignación fija de Propaganda Fide. Se refirió a la magnífica labor de las obras misionales y de las diócesis misioneras que aceptan un territorio de misión. Mañana continúa el debate.

### Anuncios oficiales

### Cogollos

El día 22, a las doce horas, se subastará la casa taberna.

### Hospital de ganado de la Sexta Región Militar

El día 13 del actual, a las 11 horas, se procederá a la venta en pública subasta de OCHO CABALLOS y TRES MULAS, de desecho, en el Cuartel que ocupa este Hospital (Carretera de Valladolid).

El presente anuncio, será por cuenta de los adjudicatarios. Burgos, 5 de Noviembre de 1964. — El comandante veterinario director, SERAFIN AZANAZA OSES.

### Sección de Sementales de Burgos

El día 13 del actual, a las ONCE horas, tendrá lugar en el Cuartel de la 6.ª Unidad de Veterinaria de esta plaza, la subasta de UN garzón.

Los gastos de anuncio serán por cuenta del adjudicatario. Burgos, 6 de Noviembre de 1964. — El capitán jefe de la Sección.

## Revisión del vigente reglamento de ascensores

Madrid.— El uso cada vez más extendido de aparatos elevadores y la evolución de los tipos de construcciones en que aquellos han de ser instalados aconsejan que, para lograr una mayor seguridad de personas y cosas, tanto los elementos que lo constituyen como su instalación respondan en todo momento a las exigencias de los avances de la técnica y a la naturaleza de las mencionadas construcciones. Por ello se estima necesario la revisión del vigente reglamento de aparatos elevadores.

metros cuadrados como máximo y 0,50 como mínimo, para tres pasajeros, 0,80 y 0,70, para cuatro pasajeros, un metro y 0,90, para cinco pasajeros, 1,20 y 1,10, para seis pasajeros, 1,40 y 1,45, para ocho pasajeros, 1,70 y 1,60, para nueve pasajeros, 1,85 y 1,75, y para diez pasajeros dos metros como máximo y 1,90 metros como mínimo.

Para cada persona más se añadirá 0,12 metros cuadrados. La carga mínima a prever será de 75 kilogramos por persona.

De momento se limita esta revisión a cuanto se refiere a los ascensores y montacargas movidos por energía eléctrica, por ser las de utilización más extendida, toda vez que, siendo grande la variedad de tipos y condiciones de los aparatos elevadores habría de resultar muy compleja una reglamentación común para todos ellos.

Por otra parte, se ha tenido en cuenta que las principales causas a las que puede atribuirse los accidentes originados por el uso de los aparatos elevadores objeto de esta reglamentación son, las deficiencias de las piezas y elementos constitutivos o accesorios del aparato elevador, el montaje inadecuado de éstos, los defectos de instalación ajenos al aparato elevador en sí y el indebido mantenimiento y manejo del conjunto de la instalación. Se considera que en la eliminación, dentro de lo humanamente posible, de estas causas determinantes de los accidentes y en la delimitación del ente responsable de los que puedan ser originados por el incumplimiento de la orden, que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado", es donde ha de encontrarse la base para alcanzar un elevado grado de seguridad en el uso de estas instalaciones.

El nuevo reglamento de aparatos elevadores, aprobado por el Ministerio de Industria, señala que la altura interior del camerín de los ascensores ha de ser como mínimo de dos metros y la puerta o puertas que sirvan para el acceso normal de los usuarios, de 1,90 metros como mínimo.

Las superficies del suelo del camerín deberán ser las siguientes: para dos pasajeros, 0,60

## SUCESOS

INTOXICADOS CON SETAS  
Valladolid.—En "El Pinar de Antequera", de esta provincia, un grupo de oficiales de esta guarnición, cogieron setas silvestres, creyendo podrían ser comestibles.

En el Hospital militar ingresaron con síntomas de intoxicación, de carácter grave, los tenientes Fugueroa, Ontanera, Zurro y Serrano, el alférez Pascual y dos cabos primeros.

DETENCION  
Barcelona.— La Brigada de Investigación Criminal recibió una denuncia de la joven M. C. M., adjuntando dos cartas anónimas que habla recibida, amenazándola de muerte a ella y a sus familiares, si no entregaba 3.000 pesetas, que debía depositar en el Parque Güell, en un sobre, previas unas señales que se le harían con luces.

La Policía con la joven, se presentaron en el lugar señalado, sin que se personara nadie a recoger el dinero. Realizadas las gestiones oportunas, se ha otorgado al autor de las cartas, el joven de 18 años, J. U. B., el cual se confesó culpable. Manifestó que había estado barnizando en el domicilio de la amenazada, en la calle de Balme, y al convencerse de que sólo había mujeres y eran gente de posición, decidió pedir el dinero para sus atenciones personales.

Lea Vd. DIARIO DE BURGOS

## LA ELEGANCIA DEL OTOÑO BURGALÉS

### ABRIGOS TRINCHERAS GABARDINAS

PARA CABALLERO:  
Tervilor  
Tergal  
Cortefiel  
Enkalene  
Scotchgar  
Foamlay

y los ya famosos abrigos IMPERMOL de Cortefiel ligeros impermeables y calientes

PARA SEÑORAS  
Cortefiel  
Dugan  
Tervilor

Galerías CAMPO Confecciones CYLSA

### ECONOMISTA DIPLOMADO

en organización de empresas

Organizando empresas de manera real, adaptándose a cada caso particular, cualquier volumen, incluso muy pequeñas, desde hace diez años.

Acepta contratos, desde tres semanas de duración sin más límite.

Pueden solicitar visita personal y análisis previo sin compromiso alguno durante la próxima semana empresas radicadas en Burgos y su provincia.

Escribir: Felipe Manuel Anaya. — Hotel Ulloa. ARANDA DE DUERO

### REPRESENTANTE

Interesa a Empresa Fabricante en España de Importante Patente Internacional desde hace años dedicada a modernización de comercios.

Exigimos: Preferible casado y con coche. Profundo conocimiento de las modernas técnicas de ventas.

Ofrecemos: Comisión sobre ventas y alta consideración humana.

Interesados envíen "currículum-vitae" manuscrito a "REPRESENTANTE" LUZ-PUBLICIDAD. — Jacometrezo, 4-6. — MADRID-13



# “La rapidez es el factor decisivo para el éxito de la ordenación rural”

MADRID

(Servicio especial de “Argos”. — Prohibida la reproducción.)

La ordenación rural ya está en marcha. Esto puede suponer para nuestra agricultura un beneficio incalculable, siempre nos había parecido que la Concentración Parcelaria, con toda su enorme importancia, nunca llegaría a tener una plena eficacia sin el complemento obligado de una ordenación rural.

De esta forma se conseguirá dar, a grandes comarcas de nuestra geografía, una orientación agrícola común, dirigida hacia la producción de aquellos productos más idóneos para la zona de que se trate. Se crearán industrias de transformación y se protegerá a todos los cultivadores en común, con créditos de importancia.

Nuestra desordenada agricultura está muy necesitada de esta “ordenación” de altas miras. Lo importante ahora es, que el librador adquiera conciencia de dicha necesidad y que los servicios técnicos encargados de realizarla actúen con rapidez.

Es muy complejo el problema de una ordenación agrícola y, si se realiza cuidadosamente, puede solucionar, de golpe, todos los inquietantes problemas de nuestra economía, siempre que se prescindan de los intereses localistas y se actúe con vistas a una futura ordenación total conjunta de toda la agricultura española. De nada serviría realizar la mejora de una determinada región, si al ordenar la siguiente, los intereses de ambas fueran contrapuestos y no se hubieran tenido en cuenta las necesidades de los mercados y las demandas de ellos a largo plazo. Y aquí es donde radica la verdadera dificultad del nuevo plan. Por ello nos parecería muy indicado, en este caso, comenzar la construcción por el tejado, es decir, trazando conscientemente un plan de ordenación conjunta de todas nuestras zonas de producción agrícola, al cual se sunderían cada uno de los particulares, que hayan de acometerse.

Creemos que esto ya ha sido tenido en cuenta en la Orden ministerial del 29 de Septiembre pasado. Según dicha Orden, el expediente para promover la ordenación rural de una comarca puede iniciarse a petición de los agricultores interesados en dicha mejora, a través de las Hermandades Sindicales de Labradores y Ganaderos. A continuación, el Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural se encargará de realizar en la zona una serie de estudios preliminares, con vistas a la redacción del proyecto, y se recabará el informe de las citadas Hermandades, que habrán de rellenar un cuestionario donde podrán detallar los puntos que consideren más interesantes para la mejora de la comarca.

El proyecto del Plan de Ordenación rural será elaborado por el Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural, con la colaboración de otros centros dependientes del Ministerio de Agricultura, del Comercio y la Organización Sindical. El último paso consistirá en la elevación de dicho proyecto a la Comisión Coordinadora de Planes de Ordenación Rural, que es, en definitiva, la que dictaminará si es conveniente su puesta en práctica, con miras a la Economía Nacional y, en caso afirmativo, lo presentará para su aprobación al Ministerio de Agricultura.

El trabajo de esta Comisión Coordinadora nos parece el más importante y de mayor responsabilidad, pues de ella dependerá, que en un plazo más o menos lejano, todas las mejoras llevadas a cabo tengan un fin práctico y estén orientadas hacia un total saneamiento de nuestra economía.

Los caminos a seguir están trazados. Estamos seguros de que el agricultor se dará perfecta cuenta de los grandes beneficios que recibirá solicitando la ordenación rural. Lo que hace falta ahora es no defraudarlo. Es de suponer que la dotación técnica de todos los Servicios que intervienen en el Plan será que habrá rapidez en la puesta en marcha práctica. Si no, todo lo legislado sería inútil.

Valentín BLEYE CABEZON

# EL CAMPO

## A 1964 LE TOCA SER UN AÑO SECO

Por término medio el agua de lluvia que cae en España anualmente, equivale a 380.000 millones de metros cúbicos

Cada kilo de trigo viene a necesitar 750 litros de agua

Por Enrique TORRES

DESPUES de una sequía estival, tan grata para el veraneante como ingrata para el agricultor y para el ganadero español, las deseadas lluvias de otoño, si bien han acudido a la cita del calendario astronómico, lo han hecho tan vago y a caballo del viento que, al cabo de un par de semanas, por lo menos en la mayor parte de la Península, apenas si queda recuerdo de ellas. De su poca generosidad hidráulica dan cuenta los partes periódicos de estos últimos días sobre la situación de los embalses. Las disponibilidades de agua almacenada son cada vez menores y en algunas poblaciones como Madrid, la sequía empieza a preocupar a la gente. Por lo que, si un temporal continuado no modifica ya, en las postrimerías del otoño o en las primicias del invierno o en las primicias del invierno, a las características hasta ahora predominantes, el año 1964 pasará a la historia con la calificación de seco.

### EL CICLO CUATRIENAL

Claro es que la condición de poco húmedo con la que seguramente quedará registrado el año actual, pudiéramos decir que estaba prevista. Y no por lo que según algunos augures revelan determinadas especies de la flora, ni por las enseñanzas que se deducen de la maravillosa historia de José en Egipto, sino por las observaciones de los meteorólogos.

Según el «Calendario Meteorológico», que publicó en 1960 el Servicio Meteorológico Nacional, cada cuatro años se registran en España los máximos índices de pluviosidad por debajo de los cuales se encuentran los intermedios del ciclo en los que no es difícil que se presenten fases de prolongada sequía. Y como esos años de máxima comprobada fueron 1947, 1951 y 1955, tenían que serlo también, en virtud de la regla, 1959, 1963 y 1967.

En 1959, el agua de lluvia caída en España se calculó en unos 300.000 millones de metros cúbicos; en 1960, en 479.200; en 1961, en 360.000; en 1962, en 361.800 y en 1963 en 400.000. De acuerdo con el ciclo cuatrienal apuntado, 1959 debería haber sido uno de los años de

máxima y, a la vista de las cifras anteriores, no lo fue. Un ligero retraso, según parece, hizo que esa máxima pasara a 1960. Pero el cumplimiento de las previsiones volvió a confirmarse en 1963 y es de esperar que se repita en 1967. Por tanto, nada tiene de extraño el viento que, al cabo de un par de semanas, por lo menos en la mayor parte de la Península, apenas si queda recuerdo de ellas. De su poca generosidad hidráulica dan cuenta los partes periódicos de estos últimos días sobre la situación de los embalses. Las disponibilidades de agua almacenada son cada vez menores y en algunas poblaciones como Madrid, la sequía empieza a preocupar a la gente. Por lo que, si un temporal continuado no modifica ya, en las postrimerías del otoño o en las primicias del invierno, a las características hasta ahora predominantes, el año 1964 pasará a la historia con la calificación de seco.

De todos modos y aunque esa hipótesis de la igualdad distributiva del agua de lluvia se cumpliera, por muy diversas causas, sólo sería aprovechable una parte mediana de la misma. El viento que en algunas zonas es intenso y constante, la

elevada temperatura en otras, la inclinación de los suelos y la misma naturaleza física o la composición química de las tierras, haría variar sensiblemente esos índices de aprovechamiento. Y es probable que la mitad o más de la mitad de ese volumen se perdiera en esa parte que precisamente más necesitada está del agua de lluvia. De hecho así ocurre ya y es el grave problema de muchos de nuestros secanos. Esta es la razón de que se trate de multiplicar los embalses, elevar al máximo su capacidad y regular el aprovechamiento de los ríos, puesto que España, por sí fuera poco, es el país europeo que por su orografía y régimen irregular de precipitaciones, acusa mayores fenómenos de torrencialidad.

Pese a este ambicioso programa de almacenamiento de agua para destinarla luego, tanto al abastecimiento de la población, como al riego y la producción de energía eléctrica, el consumo nacional de este líquido elemento está estimado hoy únicamente en unos 20.500 millones de metros cúbicos, a los que habría que sumar, como es lógico, los que absorben las tierras de cultivo, cantidad di-

ficil de calcular, si bien pudiera estimarse con alguna aproximación, teniendo en cuenta que un kilo de trigo, por ejemplo, necesita para formarse 750 litros de agua.

Una conclusión se puede sacar en definitiva de todo este breve juego de cifras y de observaciones hechas sin pretensión científica alguna: la de que con el agua que cae en España, si se distribuiera por igual y se precipitase regular y oportunamente, nuestro país podría incluirse entre los totalmente húmedos, sin que quedara una sola hectárea de secano.

### REGIMEN IRREGULAR

Pero desgraciadamente no ocurre así. A nuestras temporadas de sequía, a veces demasiado largas, suceden esas lluvias torrenciales que arrasan las cosechas, huertas, ganado, e inundan pueblos y ciudades, cuando no aterran los embalses, inutilizándolos. Grandes riadas que adquieren la categoría de catástrofes, y que todos los años ganan la primera página de los periódicos y llenan de luto y de consternación la vida nacional. Ese agua tan esperada, tan deseada por todos, no sólo no pasa sin provecho, sino que se constituye en castigo de los que confiaban en ella. Es la tragedia que en lo posible tratamos de evitar con regulaciones, desviaciones y defensas fluviales, pero que aún así no dejar de repetirse todos los años en una u otra región, en una u otra comarca de esta sufrida tierra española. Esta lluvia fina, persistente, como un riego por aspersión que moja a los países húmedos, es un privilegio reservado a nuestra zona galico-cantábrico-pirenaica. Fuera de allí nuestra suerte es bien distinta. Y la cantidad de agua que tarda en caer meses en el Norte, aquí se precipita en días.

Por eso el agricultor español, aún por mucho que consiga modificar el medio, la ingeniería hidráulica, tendrá que seguir siendo un hombre de fe. Un hombre que sepa mirar al cielo. Porque Dios así lo ha querido.

## ¿DESAPARECERA EL TORO DE CRIA?



El toro tiene hoy un rival peligroso en la inseminación artificial, pues ésta evita el transporte del ganado reproductor por caminos más o menos embollados. Sin embargo los ganaderos suizos continúan prefiriéndolo, como estos soberbios ejemplares de más de 1.000 kilos de peso lo demuestran, mientras esperan a sus amos en una calle de Karouge. — (Foto Fiel).

## ARBOLES FRUTALES

Plantaciones comerciales  
Manzanos y perales anosen  
Plantales para formación de viveros

## VIDES AMERICANAS

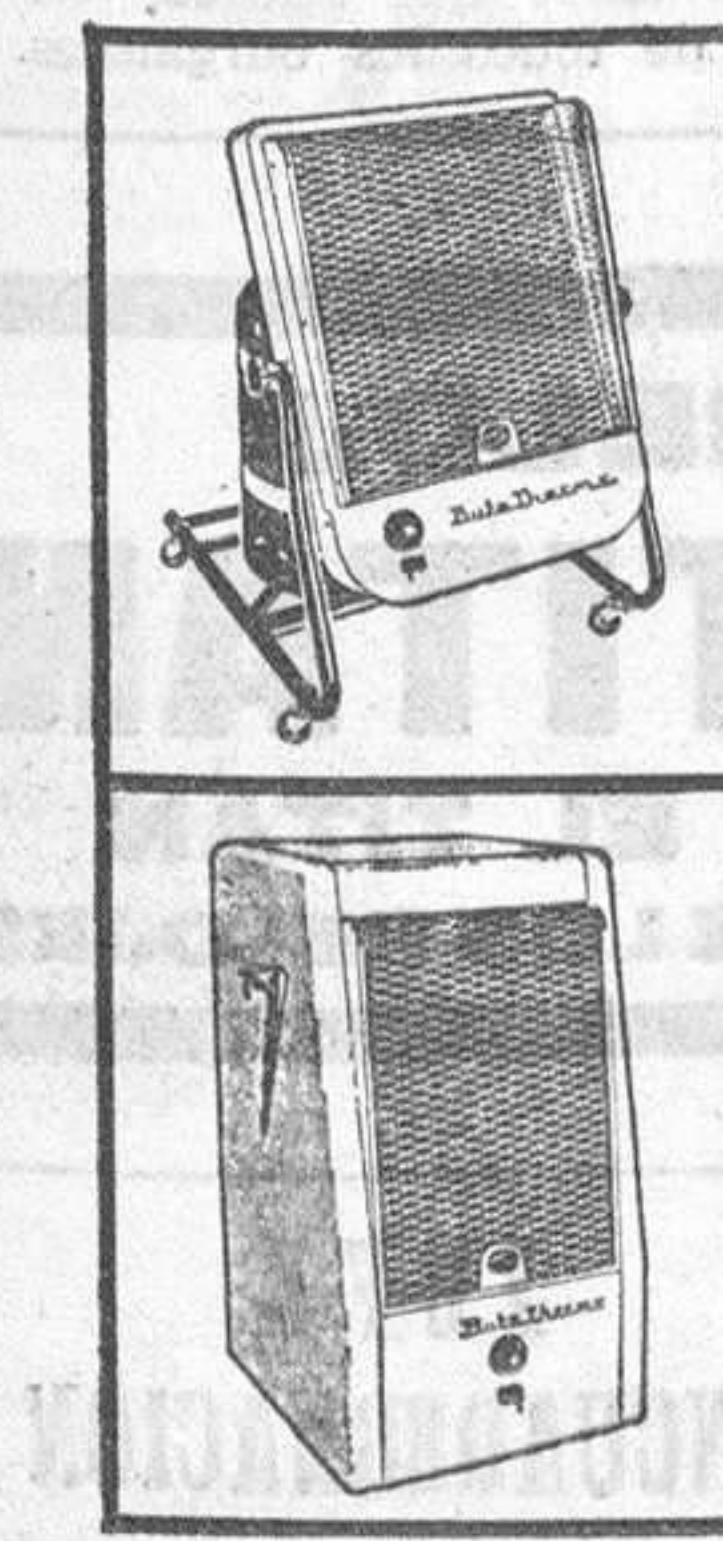
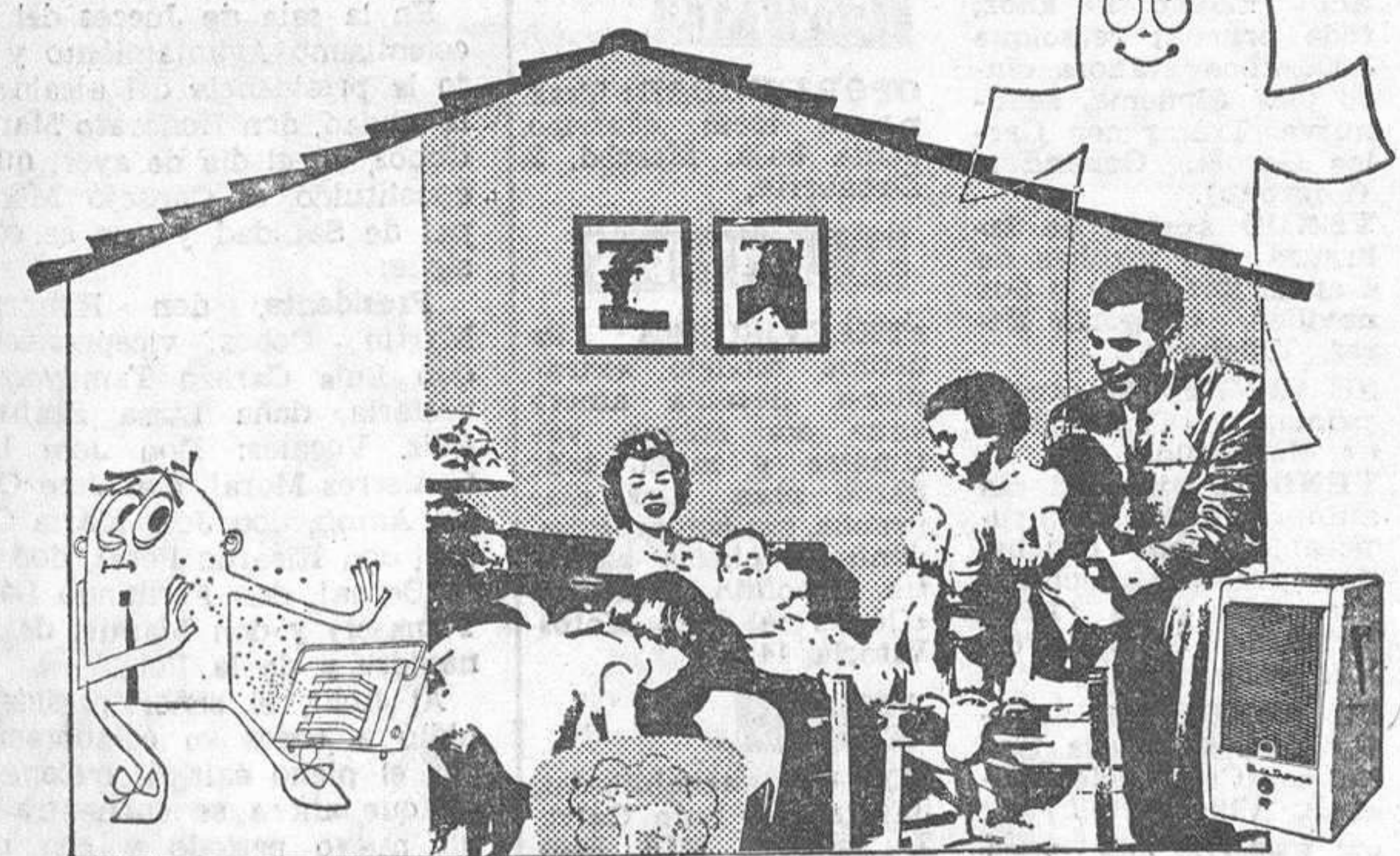
Barbados de todas las variedades

SOLICITE CATALOGO GRATUITO A  
VIVEROS PROVEDO

LOGROÑO

Necesitamos representante en algunas plazas

## el calor invisible es AGRADABLE



Porque... el CALOR INVISIBLE de la estufa BUTA- THERM'X caldea la atmósfera de manera UNIFORME, sin zonas frías. EL CALOR INVISIBLE es sano, porque no reseca la atmósfera ni desprende vapores nocivos; un calor limpio, sin llama sin humo sin olor. Su COMBUSTION CATALITICA es perfecta, protegida por un termato de seguridad bajo patente mundial francesa.

UNICAS CON ARRANQUE INSTANTANEO

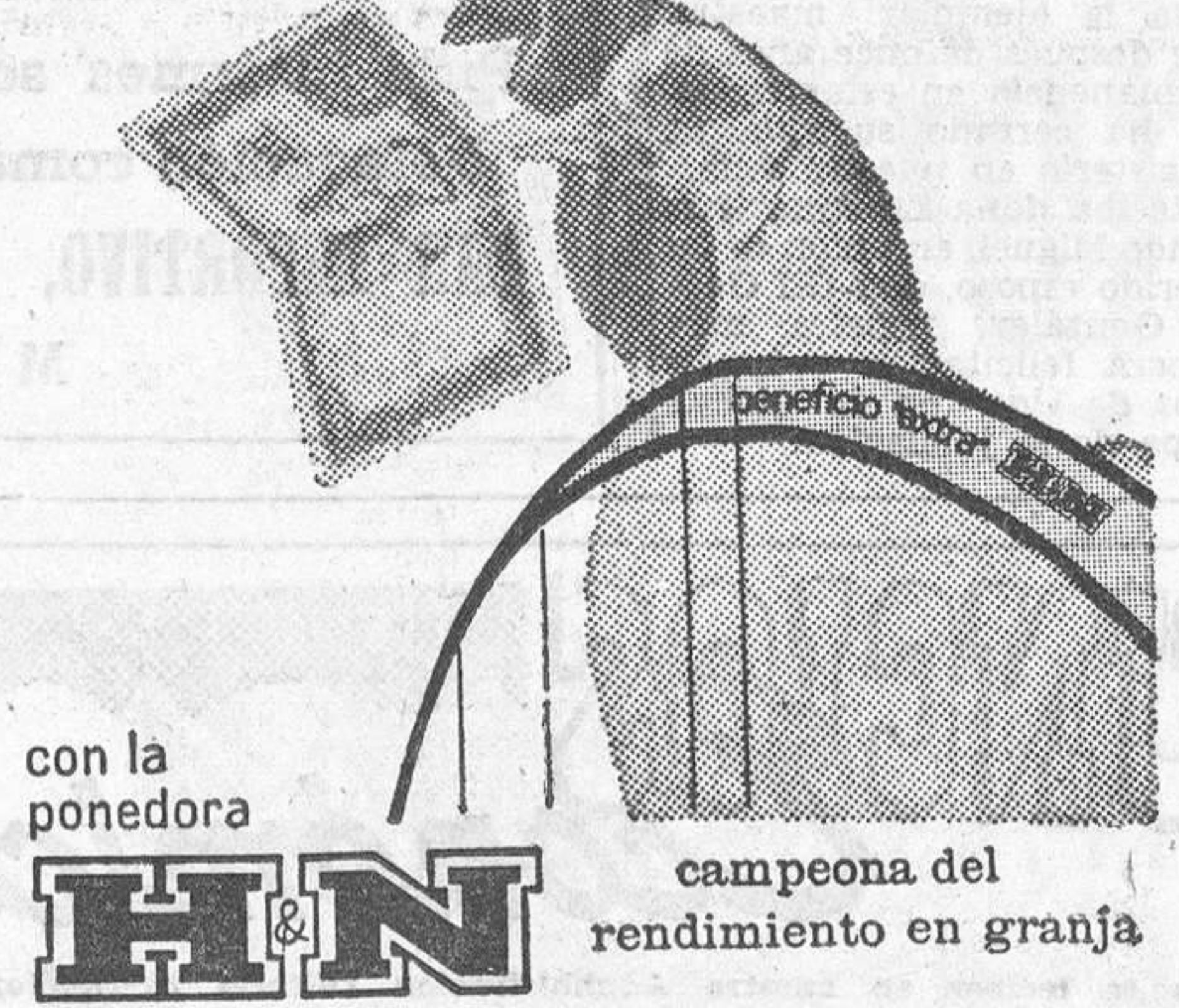
Por un poco más, tenga la estufa perfecta



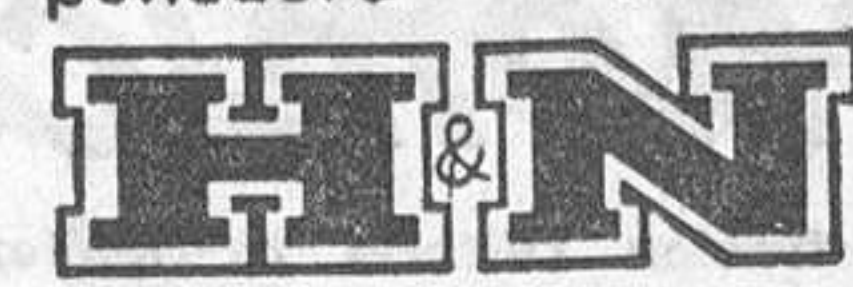
DISTRIBUIDAS EN TODO EL MUNDO.

De venta en: CASA RUERA - Plaza José Antonio, 33 BURGOS (Provincia); MIRANDA DE ERRO CASA SANTOS - Queipo de Llano, 1 Representante para la zona de BURGOS - JUAN MATA CARRERA - Vitoria, 62, 3.ª dcha

## REPONGA "ASEGURANDO" BENEFICIOS



con la ponedora



campeona del rendimiento en granja

DISTRIBUIDOR PARA ESPAÑA Y PORTUGAL PENINSULAR AVICOLA S. A. Juan Bravo, 55 - MADRID

granja CASAS BLANCAS APARTADO 25 HARO (LOGROÑO) IVAPINOS AVDA. GENERAL FRANCO, 13 VALLADOLID

## Firmeza en los mercados ganaderos

En Extremadura los corderos se están pagando a 27 pesetas kilo en vivo; terneros a 29; añejos, a 26-27; vacas, a 19-20; vacas viejas y flacas, a 15-16. Y por lo que se refiere a precios de reposición o engorde en mantenera de bellota, que acaba de empezar, las cotizaciones oscilan en torno a 325 pesetas por arroba repuesta. Medina del Campo refleja estabilidad en precios del lanar y porcino. En cambio, Santiago de Compostela, precios altos para terneros y terneras, tanto para criar como para sacrificio, pagándose estos últimos a 65 pesetas canal. En porcino de cria y recría, precios caso sin precedentes por lo elevados, aunque floja en cebados, que se pagan en torno a 45 pesetas kilo vivo.

## Dr. GARCIA DE RUEDA

TRATAMIENTO DE LA

## SORDERA

CONSULTAS

DIARIA de 4-8

CEA BERMUDEZ, 74-76 Teléfono, 2.44.03.02

MADRID (C. S. 18415)

## MARY SANTPERE EN UN PROGRAMA SENSACIONAL!



Este martes y todos los martes a las 9,15 de la noche Sintonice una de las 48 emisoras de la cadena de la S. E. R. y Mary Santpere estará con usted a través del programa radiofónico:

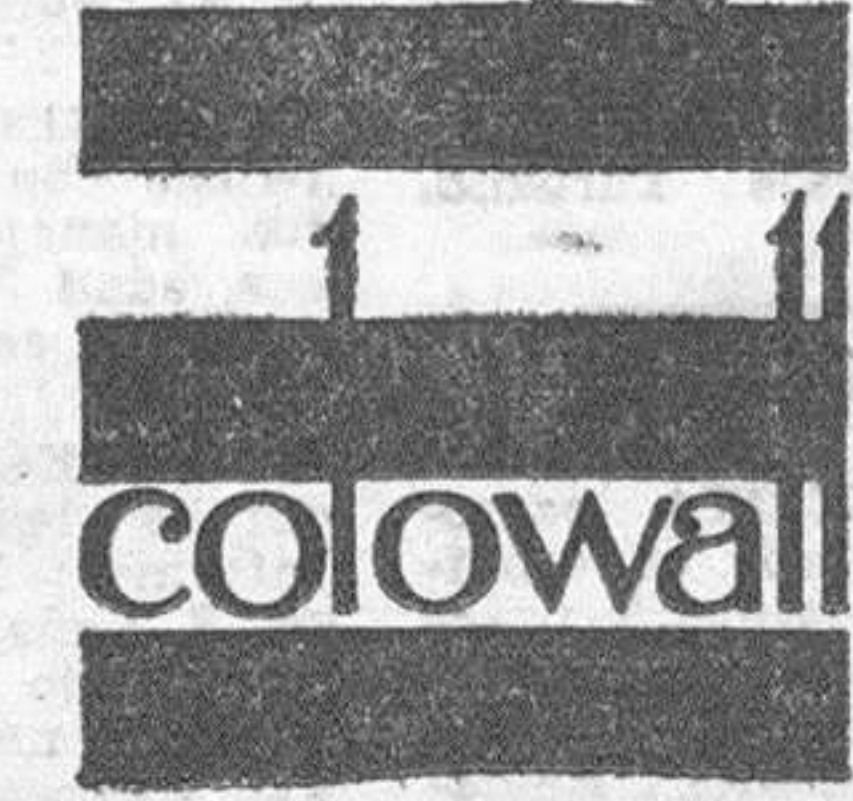
## colowall, HUMOR Y DINERO

presentado por José Luis Pecker. Un simpático consultorio humorístico y sentimental. Un sensacional concurso con 25.000 ptas. en premios por cada emisión.

### ¡Usted puede ganar mucho dinero!

Escriba a Sociedad Española de Radiodifusión-Avenida José Antonio, 32, Madrid-indicando su número de teléfono para ser llamado, y consignando en el sobre: "Para la emisión colowall"

Lea con atención los anuncios de colowall ¡Le darán pistas para ganar premios en el concurso!



Papel - plástico superlavable para revestimiento de paredes

Un producto SARRIO C.A.P. LEIZA (NAVARRA)



# ARANDA DE DUERO

## SESION ORDINARIA DE LA COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

Celebró sesión ordinaria la Comisión municipal Permanente, tomando entre otros, los siguientes acuerdos:

Dentro de la Comisión municipal Permanente, se autorizó las siguientes obras: a) D. Julián Zapatero Miguel, con domicilio en la calle de San Francisco núm. 65, obras de reforma de local y fachada en la Plaza de Santa María número 1; b) don Eutiquio Núñez Núñez y D. Prudencio Alonso Illera, construcción de una nave para panadería mecánica y pabellón anexo para dependencias en el interior de una propiedad con acceso desde la calle del Hospicio s/n.; se deja pendiente la instalación industrial de don Gregorio Alvaro Barbadillo en camino de San Isidro, hasta que se completen los informes sobre la misma.

Vista la propuesta formulada por el jardinero municipal para la adquisición de plantas con destino a los jardines de la población y visto el informe de Intervención, se acuerda, por unanimidad, sea elevada al Pleno para su resolución.

En asuntos de Intervención y Hacienda, es aprobada la propuesta formulada por el interventor de Fondos con fecha 28 de Octubre en orden a la regularización de las respuestas incorporadas al presupuesto ordinario del actual ejercicio económico.

Se aprueba la relación de facturas y nóminas núm. 29 y leído el parte diario de Caja núm. 32, se da por terminada la sesión.

## EL COOPERATIVISMO AGRARIO EN LA COMARCA DE ARANDA DE DUERO

Sólo un sueño parecía hace unos años, o que teóricamente se ofrecía como único sistema de redención del campo.

Las explotaciones agrícolas ofrecían una perspectiva de funcionamiento débil desde el punto de vista económico. El terreno excesivamente dividido y repartido, con medios de explotación desequilibrados y anticuados según sistemas tradicionales. Todo ello unido a la falta de iniciativa y capacitación técnica del empresario agrícola ofrecía una perspectiva poco halagüeña.

Los economistas y técnicos agrícolas así como los sociólogos más destacados apuntaron como única solución al problema, el crear nuevas estructuras más potentes y ágiles, cuyo logro sólo se podía esperar de la unión de voluntades y capitales de los agricultores.

Los organismos oficiales e instituciones relacionados con el sector agrario, sembraron la inquietud y marcaron pautas a seguir para lograr la redención del agro español. La política del Gobierno estimuló la asociación cooperativista con subvenciones y ayudas, ha tenido la más cálida acogida.

La reacción de nuestro agricultor ha sorprendido lo previsto por los cálculos hechos por técnicos e interesados.

Nada puede ser tan elocuente como el hecho de que en menos de cuatro años, se hayan constituido en esta comarca veintiocho Cooperativas de Explotación y Trabajo Comunitario de la Tierra y quince Grupos Sindicales.

El número de agricultores asociados asciende a 1.410 con una superficie de explotación de unos 13.600 hectáreas. Si a tales cifras se suman las de las veintiocho Bodegas Cooperativas, el balance en tan poco espacio de tiempo, no puede ser más alentador, para sólo una comarca...

Más estas cifras tan sólo reflejan un movimiento de principio; lo edificante y prometedora, es el resultado de su funcionamiento.

Desde el punto de vista económico y a juzgar por las cuentas con un año o más de ejercicios, sorprende el nivel de rentabilidad adquirido; rentabilidad que sube en principio, al bajar los costos de producción. En el orden social, se ha logrado una gran penetración de los hombres, que se sienten más fuertes y unidos con una nueva protección, con menos trabajo físico y por tanto más comodidad y bienestar.

Hemos dicho que sólo era el principio de un sistema, que tiene una proyección mucho más larga. El agricultor empieza a sentir inquietudes de llegar a industrializar y comercializar la primera materia por él producida, abarcando la fase de comercialización. Las impresiones recogidas, son de que algunas cooperativas, solas o unidas a otras precisan llegar a montar fábricas de elaboración de queso de oveja, preparar piensos compuestos, establecer puestos de venta en las grandes capitales, para ofrecer directamente al consumidor las patatas, hortalizas, huevos, que...

ALQUILEREROS  
PISO céntrico confortable se alquila amueblado. Teléfono 4987.  
TOMARIA en arriendo local céntrico para oficina. Teléfono 3413.  
SE ALQUILAN locales y terreno, 400 a 500 m<sup>2</sup>. Informes esta Administración.  
BODEGAS Cooperativas, el balance en tan poco espacio de tiempo, no puede ser más alentador, para sólo una comarca...

ALQUILEREROS  
PISO céntrico confortable se alquila amueblado. Teléfono 4987.  
TOMARIA en arriendo local céntrico para oficina. Teléfono 3413.  
SE ALQUILAN locales y terreno, 400 a 500 m<sup>2</sup>. Informes esta Administración.  
BODEGAS Cooperativas, el balance en tan poco espacio de tiempo, no puede ser más alentador, para sólo una comarca...

ALQUILEREROS  
PISO céntrico confortable se alquila amueblado. Teléfono 4987.  
TOMARIA en arriendo local céntrico para oficina. Teléfono 3413.  
SE ALQUILAN locales y terreno, 400 a 500 m<sup>2</sup>. Informes esta Administración.  
BODEGAS Cooperativas, el balance en tan poco espacio de tiempo, no puede ser más alentador, para sólo una comarca...

ALQUILEREROS  
PISO céntrico confortable se alquila amueblado. Teléfono 4987.  
TOMARIA en arriendo local céntrico para oficina. Teléfono 3413.  
SE ALQUILAN locales y terreno, 400 a 500 m<sup>2</sup>. Informes esta Administración.  
BODEGAS Cooperativas, el balance en tan poco espacio de tiempo, no puede ser más alentador, para sólo una comarca...

mentable y el pretender pasar el puente en ocasiones en que no circulen vehículos, es punto poco menos que imposible, debido al intenso tráfico que existe y ser el único medio de comunicación a través del puente.

Esperamos que se subsanen estas deficiencias en evitación de que estos hechos se repitan,

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

J. S. J.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

mentable y el pretender pasar el puente en ocasiones en que no circulen vehículos, es punto poco menos que imposible, debido al intenso tráfico que existe y ser el único medio de comunicación a través del puente.

Esperamos que se subsanen estas deficiencias en evitación de que estos hechos se repitan,

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

J. S. J.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

mentable y el pretender pasar el puente en ocasiones en que no circulen vehículos, es punto poco menos que imposible, debido al intenso tráfico que existe y ser el único medio de comunicación a través del puente.

Esperamos que se subsanen estas deficiencias en evitación de que estos hechos se repitan,

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

J. S. J.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

# Miranda de Ebro

El día de ayer se merecía las primicias de nuestra crónica. Porque después de unos días de frío y nieblas, con un jueves con todo lo anterior que citamos y añadidos intensos y continúa lluvia, ayer lucía el sol con ganas y la temperatura era agradable. Un bonito día, que la gente aprovechó para dar un descanso a las prendas de abrigo e impermeabilidad. Bien.

En cuanto a los juveniles, tenemos que el domingo viajaron los dos equipos mirandeses a Logroño, desplazamiento que harán conjuntamente en autocar, saliendo de Miranda a las once y media de la mañana.

El Mirandés juvenil se enfrentará por la mañana al Tardío, colista del Grupo. Esto nos hace suponer una fácil victoria de los mirandeses, puesto que la diferencia es notoria de uno a otro conjunto. El partido se jugará a las once y media en el campo de Las Chiribitas.

Por la tarde, en Las Gaudas, el I. T. I. Se las verá con el gallo del Grupo, el Balsamiso, potente conjunto que será un difícil enemigo para los estudiantes. Pero éstos, que están llenos de moral, figurando en segundo lugar en la clasificación, presentarán fuerte oposición al Balsa e intentarán arrancar algún punto de Las Gaudas.

Al frente de los equipos irán los entrenadores Curiel y Mardones.

TORRE  
A ritmo acelerado continúan las obras del bloque viviendas que hemos dado en llamar "Torre de Miranda". Ahora son ya dos las grúas gigantes que se hallan en funcionamiento para erigir la monumental mole arquitectónica.

AZUCAR  
El pasado jueves dió comienzo la molienda en la Azucarera Leopolda. Se calculan unas cien mil toneladas de remolacha que serán transformadas en azúcar y otros productos, lo que quiere decir que a pesar de la mala recolección de este año, no diferirá mucho la producción de la del pasado, que será de unas setenta mil quinientas toneladas de azúcar.

SOCACIONES  
Por más que los técnicos municipales intentan arreglar una vez y para siempre el pavimento de la entrada de la calle de San Agustín, una y otra vez el firme falla y se forman los consiguientes y profundos baches. Ahora precisamente ha habido que levantar el pavimento en la misma confluencia de la citada calle con la Avenida del Generalísimo, Y meter piedras y cemento en cantidad. Estas depresiones, decimos nosotros, que serán débiles a que la parte derecha de citada calle, formaba parte del antiguo convento que las Ma-

dos jóvenes burgaleses han sido galardonados con premio extraordinario del Distrito Universitario de Valladolid en el examen de Grado Superior. Se trata de José Luis Trimiño Pérez, que obtuvo el premio en el tema de Letras y Francisco Javier Ayala Carcedo, que desarrolló el tema de Ciencias.

Los dos son alumnos del Colegio de La Salle, donde en la actualidad cursan el Preuniversitario.

Acogemos la noticia con la natural satisfacción por cuanto ambos alumnos unen a sus brillantes prendas intelectuales, otros valores humanos que les granjean el aprecio y simpatías de cuantos les rodean. En su expediente académico, las Matriculas de Honor se cuentan por el número de asignaturas.

Enviamos nuestra cordial felicitación a los dos aventajados estudiantes, a quienes deseamos muchos triunfos en su carrera universitaria y hacemos extensiva nuestra enhorabuena a sus familiares y profesores.

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

mentable y el pretender pasar el puente en ocasiones en que no circulen vehículos, es punto poco menos que imposible, debido al intenso tráfico que existe y ser el único medio de comunicación a través del puente.

Esperamos que se subsanen estas deficiencias en evitación de que estos hechos se repitan,

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

J. S. J.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen derecho, como usuarios que son, a que se les garantice el paso por el puente sobre el Duero.

Urges pues, que, por quien correspondiera se tomen cartas en el asunto y se completen de una vez estas obras que, si beneficiar a los vehículos, perjudican, en el estado en que se encuentran a los peatones que, al fin y al cabo, también tienen



# DEPORTES

12

## GUTI, LESIONADO DE CONSIDERACION

La directiva del Burgos ha tenido que recuperar a Nino, cedido a la Arandina

José Miguel Elósegui, nuevo jugador blanquinegro



cordarán nuestros lectores. Nino acababa de ser cedido a la Gimnástica Arandina, con la que tal vez hubiera jugado mañana su primer partido. No lo sabemos con certeza. De este modo, se precipitaron los acontecimientos y los directivos locales tuvieron que arreglar las cosas de forma que Nino sea mañana el suplente de Solana, frente al Langreo.

Es de sentir que los ribereños se vean privados de sus servicios, pero no es menos lamentable la lesión de Gutí, que obliga a ello. Por otra parte, son conocidas las excelentes relaciones que median entre los directivos del Burgos y la Arandina.

Conste, sin embargo, que no todo son hoy noticias de esta naturaleza, puesto que anoche, el vicepresidente de nuestro primer equipo, señor Estévez, nos informó de que había sido llevado a cabo un nuevo fichaje.

Se trata del jugador José Miguel Elósegui Ezquieta, de 22 años, que actúa de extremo derecho.

Este jugador inició sus actividades en el Tolosa, en la campaña 1961-62, en calidad de amateur. De aquel equipo pasó al San Sebastián, donde permaneció durante dos temporadas (1962-63 y 63-64). La primera de ellas como amateur y como profesional la segunda. Últimamente militó en el Lérida y al cambiar de entrenador, pidió la carta de libertad, que le fue concedida, para fichar por el Burgos.

Son, pues, buenas las referencias que se tienen en este muchacho, al que tendremos oportunidad de ver, Perico Torres dirá cuándo, en El Plantío.

Hoy, la expedición burgalesista quedará integrada por los mismos jugadores que se enfrentaron el domingo pasado al Celta, más Nino, Sistiaga y Ventisca.

Que tengan buen viaje y mucha suerte. — V. M.

## Ha muerto Hugo Koblet

Víctima de las lesiones que se produjo en accidente de automóvil



Uster (Suiza). — El ciclista Hugo Koblet, suizo, de 39 años de edad, que sufrió un accidente de automóvil el lunes pasado, ha fallecido hoy como consecuencia del mismo, según anuncia el hospital cantonal de Uster, donde estaba internado.

La muerte ha sobrevenido después de cuatro días de agonia, consecuencia del accidente de automóvil que el corredor sufrió, cerca de Zurich, cuando su automóvil se estrelló contra un árbol. El resultado fue múltiples fracturas, en cabeza, piernas y brazos.

Koblet se había retirado del deporte activo en mil novecientos cincuenta y ocho, y se dedicó a explotar una cadena de estaciones de suministro de gas.

Antes de su retirada, Koblet había ganado pruebas francesas, italianas e internacionales en otros países, así como muchas pruebas de las llamadas "clásicas" de un día, entre ellas el Gran Premio de las Naciones.

También venció en varias ocasiones pruebas de las tituladas "Seis días ciclistas", si como los campeonatos suizos, en múltiples ocasiones.

La policía indica que hay varias incógnitas en el accidente de Koblet. Su coche, que rodaba a unos ciento quince kilómetros por hora, se lanzó en dirección extraña, fuera de la carretera, y terminó contra un árbol.

No hubo otras víctimas en este accidente.

## Valle y Prieto chocaron en el entrenamiento de ayer lesionándose mutuamente

Tito se lamenta del terreno de juego de "El Plantío"

Ayer celebraba el Juventud, como de costumbre, su último entrenamiento semanal. Ya dijimos, en nuestra edición anterior, que Valle se reponta de las lesiones que trajo de Medina del Campo, que Rivero probaría si estaba ya en condiciones de jugar, después de haber estado unos días aquejado de gripes.

Pues bien, este último, dada su fortaleza física, respondió bastante bien y Tito cuenta, en principio, con él para afrontar mañana contra La Bañeza.

Puede decirse que el entrenamiento discurre por cauces normales, pero —sin que se saliese de ellos—, en determinado momento Prieto se dispuso a culminar una jugada lanzándose en plancha para rematar con la cabeza. Su acción coincidió con la del guardameta Valle, que se lanzó a recoger la pelota.

El choque se hizo inevitable y en tanto que el portero quedaba ligeramente como herido, Prieto resultó con una herida en la cabeza, de la que sangraba. Ambos fueron atendidos inmediatamente y no sabemos si aunque la cosa pareciera no vestir importancia, podía contarse con ellos para este partido. Suponemos que sí, sobre todo por lo que respecta a Valle.

Tito, con quien hablamos anoche, nos dijo que Torres Pardo entrena a fondo en Valladolid y va cogiendo forma. Ayer entrenó también en "El Plantío" y

es muy probable que el entrenador le incluya en la lista de los convocados para mañana.

Por su parte, Torres Pardo está deseoso de agrandar a los aficionados burgaleses y le volver a ser lo que fue en "El Plantío" en sus mejores tardes. De ahí el interés con que se está preparando, para lograr sus propósitos.

Teniendo en cuenta que el jueves llovió, quisimos saber por boca de Tito, en qué condiciones se encuentra el terreno de juego de "El Plantío". La respuesta no tuvo nada de alentadora. El "mister" del Juventud lamentó que no esté más y mejor atendido. Falta pasar el rodillo —nos dijo— y es una astilla que a este paso, no tardando, desmonte del resto de las instalaciones.

Es curioso que esta apreciación y manifestaciones de Tito coincidan con las expuestas repetidas veces por Perico Torres y últimamente por el entrenador del Celta, Jasoite.

¿Será posible que no se ponga remedio a esas deficiencias, ahora que es tiempo? Ahora que todavía no ha llovido con fuerza y se ha tenido que jugar por obligación sobre el terreno empapado.?

A nosotros, sinceramente, nos desagradaría que nos dijeran y más aún tener que decir —si llega el caso—, que se perdió y con más facilidad aún se des-

lució un partido por el estado en que se hallaba el terreno de juego...

En fin, suponemos que todo esto tendrá un arreglo inmediato y favorable. Ojalá fuera hoy mismo, porque mañana ya tenemos visitarte: La Bañeza, al que se propone derrotar al Juventud.

V. M.

## Un atleta australiano «se facturó a sí mismo» desde Londres a su país

Durante 63 horas permaneció sin comer ni beber, dentro de un cajón

Sydney (Australia). — El "Sydney Sun", publica hoy una historia según la cual un atleta australiano se facturó a sí mismo desde Londres a Australia en una caja de embalaje.

El periódico cita al atleta como Reginald Spiers, de 22 años de edad, de Adelaide. El periódico dice que el cajón con el atleta dentro llevaba la siguiente etiqueta: "Emulsión de poli-merc sintético" y pesaba 500 libras.

El mismo periódico dice que Spiers manifestó que había estado 63 horas dentro del cajón, sin agua ni alimentos. El embalaje fue llevado al aeropuerto de Londres por un amigo y

facturado a bordo de un avión el pasado día 18 de Octubre hasta Perth, a una distancia de 13.000 millas.

Un portavoz de la "Quintas Lines", línea regular australiana, ha manifestado que aunque no sabía nada de esta historia, por el relato de Spiers, sólo puede ser facturado a bordo de uno de los aviones de la compañía "Air India".

Un portavoz de esta última compañía, manifestó posteriormente que se estaba comprobando la historia de Spiers. **ES CIERTO**

Sydney (Australia). — La historia publicada por el periódico "Sydney Sun", ha sido confirmada por parientes y amigos de Reg Spiers.

Spiers, lanzador de jabalina, no fue incluido en el equipo olímpico australiano, y salió en barco con destino a Inglaterra en la esperanza de conseguir una selección en el último momento. Pero no fue admitido.

Sin bastante dinero para el rescate, se hizo facturar en un cajón de madera desde Londres a Perth.

Spiers, llegó a Perth en vuelo de la "Air India" después de 10 horas de respirar por los pequeños agujeros de que estaba dotada la caja y a continuación cubrió las 1.800 millas entre Perth y Adelaide con tiempo suficiente para asistir a la boda de un hermano suyo.

Mrs. Reginald Spiers, madre de Reg, ha confirmado la historia de su hijo, pero se negó a dar detalles.

Caja Vd, DIARIO DE BURGOS

## Banco Español de Crédito

Domicilio Social: Alcalá 14 - MADRID

Capital desembolsado y reservas 3.669.419.539,56 Ptas.

503 DEPENDENCIAS EN ESPAÑA Y AFRIKA

Departamento de extranjero: Cedaceros 4 MADRID

SUCURSAL DE BURGOS

Almirante Bonifaz, 16 (edificio de su propiedad)

URBANA. — Calle Miranda, 3 (frente Estación Autobuses) ESTA ESPECIALMENTE ORGANIZADO PARA LA FINANCIACION DE ASUNTOS RELACIONADOS CON EL COMERCIO EXTERIOR SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO Y LIBRETTAS DE AHORRO.

CHEQUES DE VIAJE

SUCURSALES EN LA PROVINCIA: Aranda de Duero Briviesca Lerma Melzar de Fernalmental Miranda de Ebro Pradoluengo Roa de Duero Villadiego y Villarcayo

(Aprobado por el Banco de España el 30 de Noviembre de 1963 con el número 6.052)



# superior al mejor !



## también en UHF

Todo comprador de un televisor IBERIA se sentirá orgulloso de su adquisición.

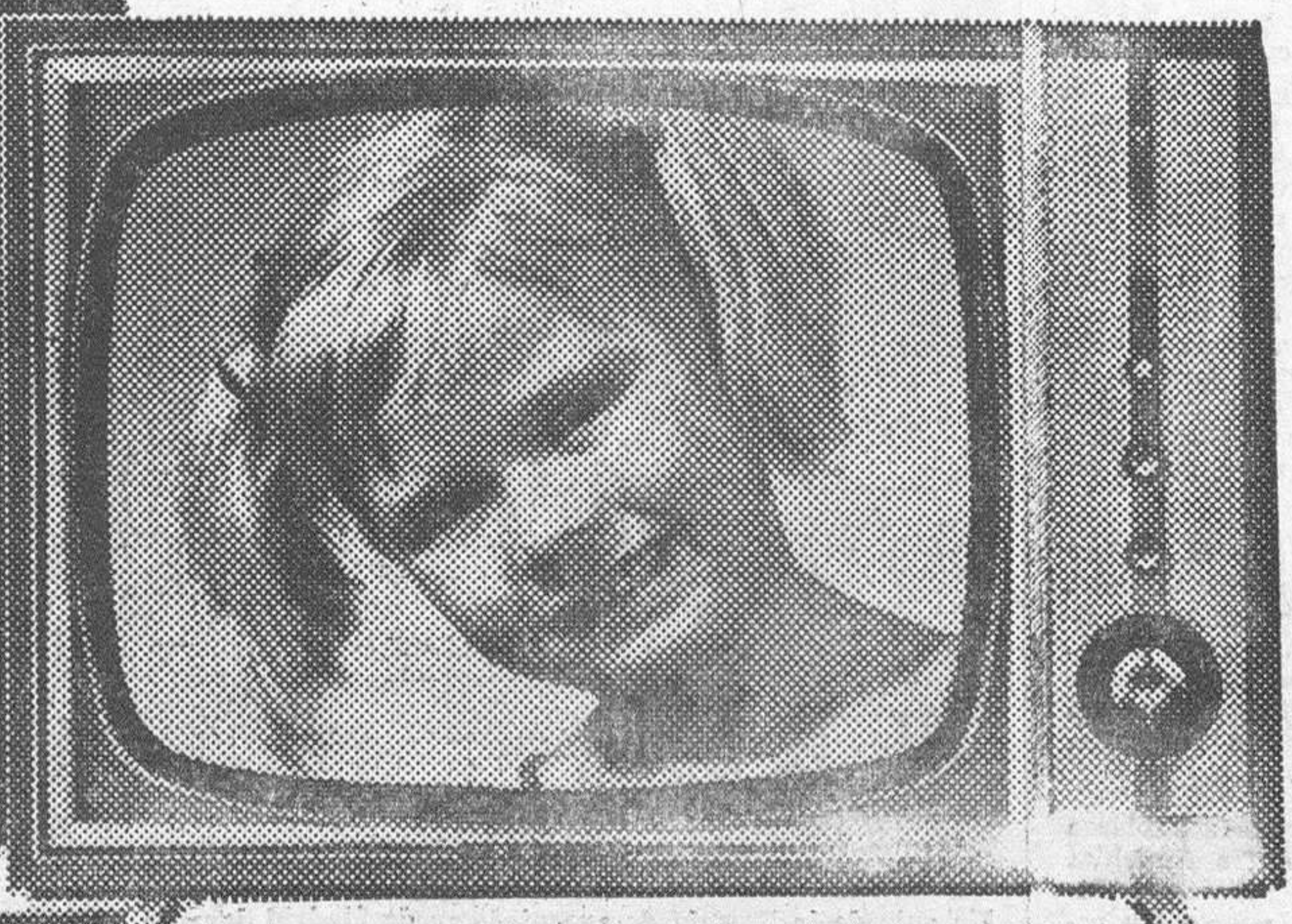
El televisor IBERIA le asegura la más perfecta adaptación para recibir, en su día, el segundo programa en UHF con

superior DEFINICION  
superior FIDELIDAD  
superior CONTRASTE

Y con una sensibilidad superior a todo lo conseguido hasta ahora en televisión.

Le interesa adquirir un televisor IBERIA por su calidad, por su prestigio y por la seguridad de que le ofrecerá la recepción perfecta de los dos programas: VHF y UHF.

IBERIA ES Y SERA SIEMPRE superior al mejor!



Iberia una tradición en calidad

## MEJOR PARA SU CUTIS POR SER MAS NATURAL



La Cera Aseptina está elaborada con cera de flores y Caléndula.

Usted conoce ya la Cera Aseptina, esta maravillosa crema a la Cera de flores que suaviza la piel, la limpia de impurezas y aclara la tez.

Gracias a una nueva substancia, el aceite de caléndula, extraído de plantas tiernas, la Cera Aseptina produce resultados aún más extraordinarios: activa la circulación subcutánea y da al cutis una agradable sensación de suavidad.

Con la Cera de flores y la Caléndula, tiene usted la seguridad de beneficiar a su cutis, ya que le aplica exclusivamente substancias naturales.

Hágase un tratamiento de algunas semanas con la nueva Cera Aseptina, y quedará maravillada de los resultados.

### Cera aseptina

## Miscelánea deportiva

Anoche en junta extraordinaria de la directiva del Murcia, le fue aceptada la dimisión a Ramallets como entrenador del equipo.

Madrid. — En la mañana de hoy ha quedado concertado en un hotel de la localidad de El Plantío en donde se hospedaban los jugadores de fútbol del Real Valladolid, el traspaso del jugador del Real Club Deportivo Español de Barcelona, Dominguez al club vallisoletano.

Madrid. — A las siete y media de esta mañana se ha dado la salida al primer participante del Campeonato de España de regularidad en motociclismo desde el chalet del club, en la Cuesta de los Perdices, para cubrir la primera etapa de esta competición nacional.

El primero en partir ha sido Juan Carlos Varade.

## El Comité olímpico examinó los informes sobre la actuación de los participantes en Tokio

Madrid. — Se ha reunido la Comisión permanente del Comité olímpico español, bajo la presidencia de don José Antonio Elola Olaso, presidente del mismo, con el fin de examinar los informes de las Federaciones nacionales con respecto a la actuación de los participantes españoles en los XVIII Juegos olímpicos de Tokio.

Los informes fueron analizados muy detenidamente y se acordó que, por parte de las federaciones nacionales, se estudien los resultados en relación con los planes de preparación que les precedieron, a fin de establecer la línea que ha de adoptarse para los futuros Juegos, en la nueva etapa olímpica del deporte español.





Un capitán del Museo de Infantería de Hammelburg (República Federal alemana) muestra un sable de 1900, que perteneció a un oficial prusiano de husares, en cuyo mango va un pequeño revólver de 9 mm. de calibre. Un arma doble terrible para los tiempos de las románticas y épicas cargas de la caballería. (Foto Fiel)

nuestros colaboradores

Me está lloviendo, lloviendo

Por José Luis CASTILLO PUCHE

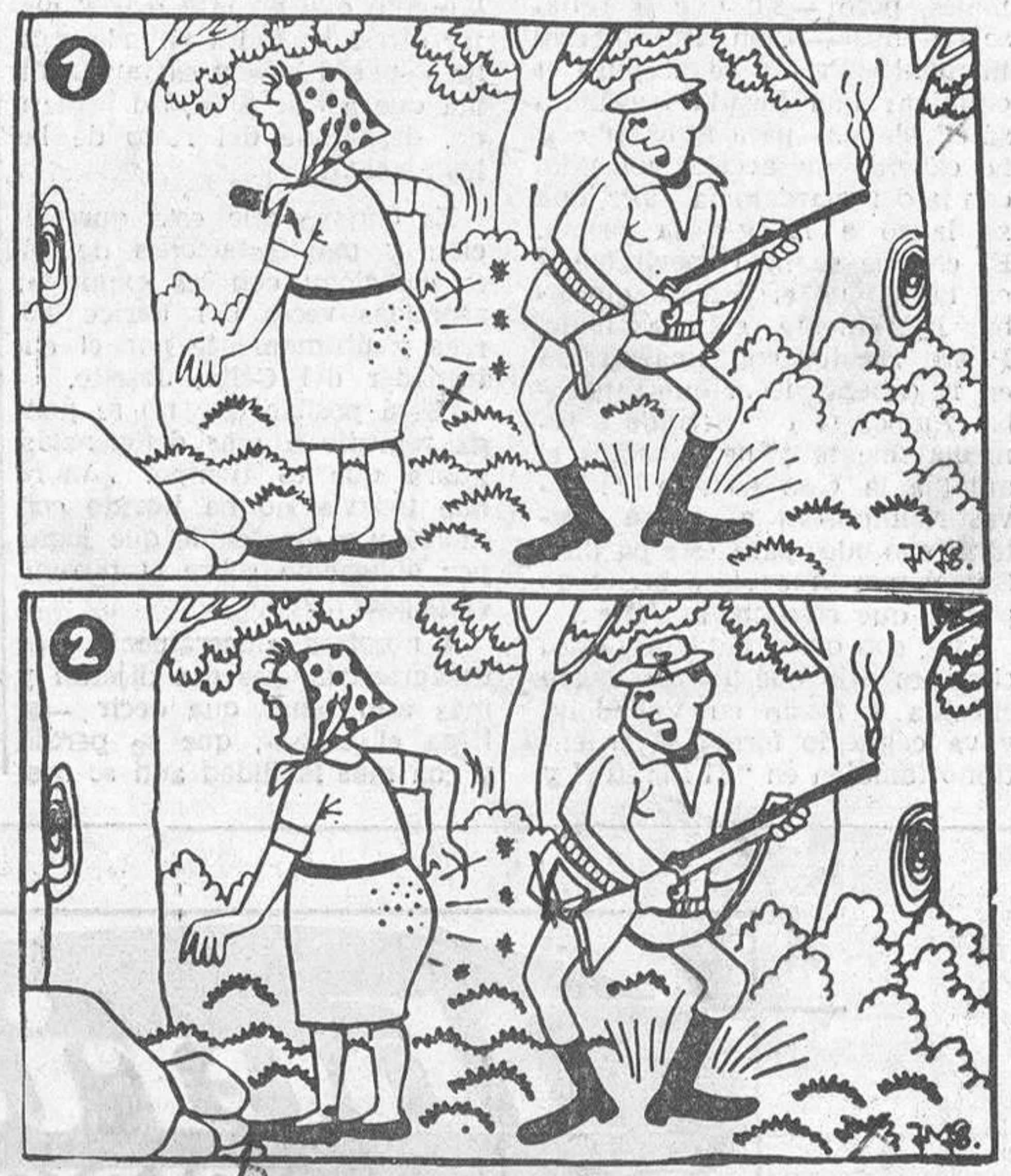
LUEVE. Llovió por la noche, ha llovido por la mañana y está lloviendo por la tarde. Probablemente, seguramente, ciertamente seguirá lloviendo cuando anochezca. Uno no puede decir, aunque quiera, "ahí me las den todas". Porque todas vendrían a ser como les incontables y casi infinitas gotas de la lluvia rebosante sobre un punto muy sensible. Me llueve desde el coque a los talones. Pero, sobre todo, me llueve por dentro.

Llueve sobre uno, que estando vivo y bien vivo, es como si le hubieran trastocado el calendario de la existencia y lo llevasen a enterrar con muchos latidos todavía por delante. Es como si le lloviera a uno, personalmente, a uno solo, para uno solo... Por eso, estaría mal decir "está lloviendo", porque lo justo y lo preciso es decir "me llueve, me está lloviendo".

Acaso incluso lo correcto sería decir "soy lluvia". Pero no llueva alegre y fecunda, sino llueva triste, llueva incómoda. Llueva incomprendible, aburrida, fastidiosa, inoportuna llueva. Llueve, llueve pertinazmente melancólicamente, otoñalmente... No solamente me llueve en la cabeza, que es tan desagradable; ni me llueve en los pies, que puede ser estimulador, ni

me llueve en las manos, que sería caricia; ni siquiera en la frente, que podría ser un gozo. No. Es que me "está lloviendo" sobre el corazón. Y si el corazón fuera sólo el corazón aún podría aceptarse con júbilo esta terca, constante y abrumadora lluvia, lluviazadora brisa de un otoño sin sentido y sin pulso. Si sólo me lloviera sobre el corazón, me callaría. Pero es que me llueven las goteras de la memoria y los canchales secretos del presentimiento. Me llueve sobre el espíritu, sobre el techo sin morada y la morada sin techo de mi alma, sobre ese lugar secreto y público que es la conciencia, rincón y plaza, cuartelillo y campamento... Me llueve, me llueve... Me llueve en los libros, sobre la mesa, sobre la máquina de escribir... Me llueve sobre los cuadros, sobre los niños... Me llueve en todo, en lo más próximo y lo más querido.

Dibujos con siete errores



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias los separan. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos. (Solución mañana).

Romántica historia de un Stradivarius, en Venezuela

Un músico italiano lo vendió para saldar una cuenta en la taberna

Caracas.—(Crónica del corresponsal de "Fiel-Orbe" para DIARIO DE BURGOS). — La historia comenzó en los inicios del Siglo XIX, en un pequeño café del puerto petrolero de Maracaibo. Un músico italiano, de nombre Brindis de Sala, llegó con su violín bajo el brazo para interpretar una melodía. Al parecer no tenía dinero para pagar la cuenta y dejó el instrumento a cambio de los honores que había hecho a su nombre: Brindis. El dueño del establecimiento vendió el violín a un señor llamado Juan del Gallego, quien lo compró y lo conservó durante años, regalándolo luego a su hijo José Ramón. Este a su vez lo pasó a su hijo de quince años, quien, con el correr de los

años, habría de convertirse en un destacado profesional de la Odontología. El famoso violín conservado a través de tres generaciones, es quizá el más antiguo Stradivarius que existe en Venezuela. Con su pintura original, el instrumento de dos siglos de vida, tiene dentro de su caja un sello que dice: "Antonio Stradivarius - Cremonensis Faciebat, año 1716. El violín se halla en perfectas condiciones. Le faltan sólo las cuerdas, el puente y la sordina, aunque, si bien no están en su sitio, se conservan parte, sin deterioro. En la parte posterior del clavijero, hay un sello grabado que dice: "Grand Solo Violin Stradivarius". Este maravilloso tesoro, relí-

VERSEDES

Nueva York. — El Dr. Charles Goshen, psiquiatra del Instituto de Medicina de la Universidad de Virginia occidental, ha afirmado que muchos niños, que en apariencia se muestran buenos y obedientes, en realidad constituyen casos difíciles y llenos de problemas. En efecto, según la teoría del Dr. Goshen, estos niños se comportan frecuentemente de manera tranquila y están dispuestos a conformarse a las directrices que les son dadas, pero únicamente porque tienen miedo de tomar decisiones. Esto, naturalmente creará situaciones difíciles más tarde, cuando la vida obligue al niño, ya crecido, a decidir solo muchas situaciones.

El comportamiento de estos niños "difíciles" en sus relaciones con los demás está caracterizado por el deseo de evitar desaprobaciones ajenas y posiblemente, de suscitar simpatía, por lo que aceptan todas las decisiones adoptadas en su lugar. El Dr. Goshen es del parecer de que al menos las dos terceras partes de las personas que acuden al psiquiatra en busca de ayuda están atormentadas por

esta actitud pasiva y de entrega a los demás, adquirida en tiempos de su infancia. Niños de este tipo pueden ser ayudados eficazmente desde los primeros años, animándolos a tomar por sí solos sus decisiones y demostrándoles que así serán mucho más apreciados por los demás.

Boda de la hermana del Rey Hassan



Rabat (Marruecos). — La Princesa Lalla Nezha (izquierda), hermana del Rey Hassan II de Marruecos, durante la recepción celebrada el pasado día 27 en el Palacio Real de Ryad, con motivo de su boda con Ahmed Osman. A la derecha la pequeña Princesa Lalla Amina, hermana menor del monarca marroquí. — (Telefoto Cifra)

«Anuchka o nadie» dice Karim Khan

Roma.—Karim Aga Khan se ha apoderado de Cerdeña a golpe de millones, para organizar allí un paraíso digno de los multimillonarios hartos de Saint Tropez, Portofino, Capri y otros lugares demasiado agitados para su gusto delicado y nervios sensibles. Los multimillonarios, se dice, no se apresuran a invadir este Edén lujoso y romántico, pero a Karim esto le trae sin cuidado. Así está más tranquilo con Anuchka Von Meks, su prometida oficial desde hace más de tres años. Karim es de naturaleza prudente. Aunque ha concertado con los fotógrafos una especie de «gentlemen's agreement» y obtenido de ellos que no tomen instantáneas suyas y de Anuchka, prefiere la casi soledad de Cerdeña a la —muy relativa— que le ofrece su suntuoso chalet suizo de Megève, donde no se le ve mucho.

Entre Anuchka y él, si hay que creer en ciertos testigos, casi tan discretos como él, si que existiendo un gran amor. El joven príncipe habría declarado incluso: «Puesto que no puedo casarme con Anuchka, seguiré soltero».

En efecto, no puede hablarse de matrimonio entre Anuchka y él, por razones religiosas. Entre Karim y su pueblo las relaciones se enfrían de día en día. Los ismaelitas empiezan a

encontrar a su Aga demasiado occidental.—(Fiel-Deri).

Luis SERRANO REYES

500 aspirantes a locutores de T. V.



Un aula de la Escuela de aparejadores de Madrid durante el examen celebrado para cubrir cuatro plazas masculinas y cuatro femeninas de locutores de Televisión Española, concurso al que se presentaron 500 aspirantes de ambos sexos.—Foto Fiel.

Carta de MADRID

Por TACHIN

«En pintura, acabo de descubrir la tercera dimensión» (Dali)

Nieva en la Sierra

MADRID.— Fiesta de la Bandera, con nubes y frío. Mesas petitorias con reposteros, flores y señoras ensombreadas. Las inevitables fotografías de peatones asaltados, mirando hacia la pinchada solapa. Coches con banderitas caras. Respuesta espléndida de la gente y seguridad — como en todas las colectas de este tipo— de que será superada la cifra del año último. Gracias a Dios. Y es que los ciudadanos saben bien todo lo que hace la Cruz Roja Española.

Arriba los corazones. No nos entreguemos al escepticismo y al desencanto. Aún tienen valor los altos conceptos que en otro tiempo, hace muchísimo, eran de uso corriente. Ocurrió que hemos leído hoy que la Comisaría General de Protección Escolar convoca solicitudes de «prestatos al honor». Nada de hipotecas, ni de avalés, ni de garantías de cualquier otra clase. Basta con el honor, nada menos que con el honor. Recordemos, al respecto, a aquellos dos caballeros bilbaínos —siglo pasado— que acudieron al notario para liquidar una sociedad. Y al pedirles el fedatario la escritura de constitución le contestaron que no la tenían ni la habían otorgado, pues jamás les hizo falta otra cosa que el honor, la caballerosidad y la conciencia. Y se fueron a un restaurante a resolver el contrato de sociedad frente a un par de vasos de tintorro. Al cronista le cuesta perder enteramente el candor. Por eso se empeña en creer que ni uno solo de los estudiantes ayudados dejará de cumplir con su honorable compromiso. Sí, «ursun cordas».

Y de rumbo. De los de antes de la guerra... del 14. El de la chica de Camorra, en la iglesia de la Paloma atestado de invitados —mil quinientos— y de curiosos. Padrino Cantinflas, llegado expresamente de Méjico. Esos son padrinos Madrina, Lucero Tena, que bailó para su ahijada y le regaló una canastilla completa, lujosísima. Mario Moreno regaló a la nena una cadena y una medalla de oro de la Virgen de Guadalupe, con esmeraldas, zafiros y brillantes. En la fiesta se consumieron mil kilos de carne, 400 botellas de coñac, otras tantas de vino y 500 de whisky. Los comentarios a gusto del lector.

El genial don Salvador sigue diciendo cosas estrambóticas, sin soltar el bastón y abriendo los ojos cada vez más. He aquí su última y portentosa frase, cuyo significado está meridianamente diáfano. «En pintura acabo de obtener la tercera dimensión, gracias al fenómeno del moaré, que es la superposición de dos tramas, de dos planos geométricos precisos en diversas constancias, basadas en el máximo coeficiente de la difracción de la luz. En el fondo lo que estoy haciendo ahora es la superposición de ojos de mosca, que contiene facetas parabólicas casi microscópicas. En la música el problema se resolverá por procedimientos electrónicos y en la escultura se resuelve únicamente gracias al espacio que contiene cada cerebro de escultor que se respeta». Claro, claro...

—Cuarenta países quieren participar en la VI Feria Internacional del Campo. —Nelson Rockefeller iba sin un céntimo esta mañana para las chicas de la Cruz Roja. Menos mal que su mujer llevaba unas pesetillas en el bolso. —Nieva en la sierra. —La mitad de la población del Mundo padece hambre. —Exposición de acuarelas de Olive. Casi todas son «alegres golondrinas blancas», como el dice (adquirido).

Pasando el rato

ADIVINANZA

Un callejón muy oscuroito, muy oscuroito, que tiene la muerte en brazos.

SOLUCION

Al crucigrama:

HORIZONTALES. — 1: América. — 2: Cadetes. — 3: Apáticos. a.C. — 4: Cab. Los Apo. — 5: Eran. Eter. — 6: Remendáralo. — 7: Ajos. Iván. 8: Das. Era. Isa. — 9: Os. Aparecer. — 10: Avelino. — 11: Tápales.

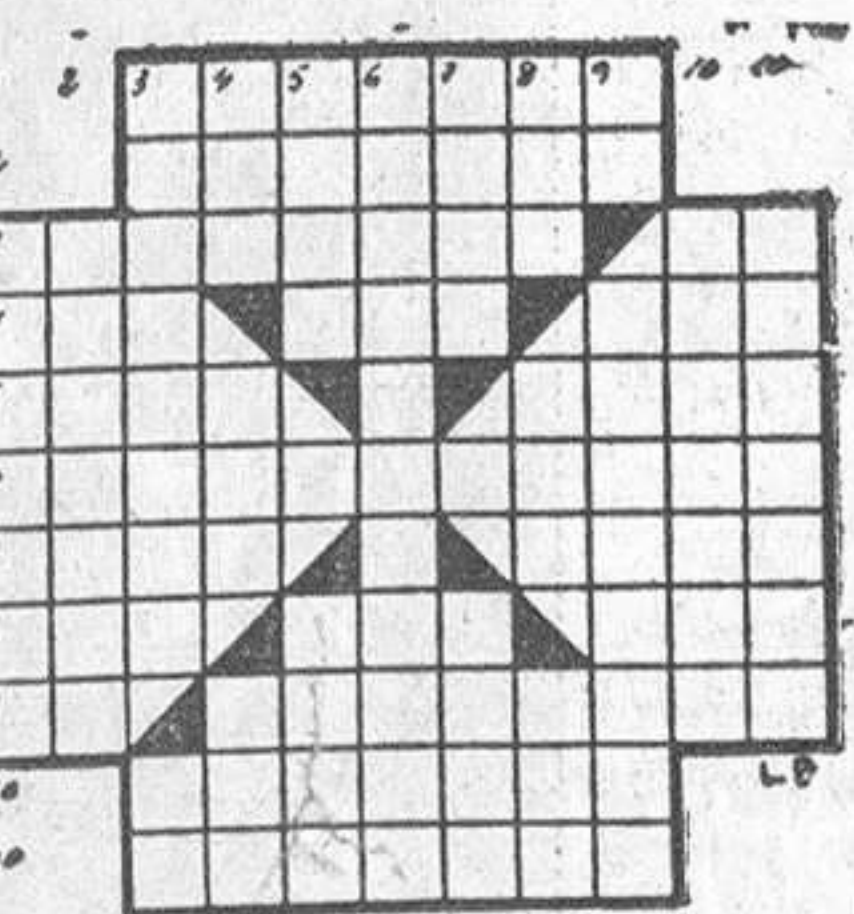
VERTICALES. — 1: Acera. — 2: Parejas. — 3: Acabamos. At. — 4: maT. neS. Ava. — 5: Edil. epeP. — 6: Recordárala. — 7: Iros. arIL. — 8: Ces. éL. Ene. — 9: As. Atávicos. — 10: Apelase. — 11: Coronar.

Al jergológico:

Alejar de su lado

A la fuga de vocales:

La cultura es la buena edu-



HORIZONTALES.—1: Arre-meterra. — 2: Ahondamos. — 3: Arrimamos. Símbolo químico. — 4: Agosto. Cierta flor. Plural de letra. — 5: Impío y cruel rey de Judá. Píiza de un vagón. — 6: Narraremos. — 7: (Al rev) Cierta río. Inspido. — 8: Artículo. Contracción. Donar. — 9: Vencedor. Recuerda. — 10: Instalar. — 11: Allanado. VERTICALES.—1: Quisiera. — 2: Cantidades redondas. — 3: Asédiales. ¡De ninguna manera! — 4: Cierta yunque. ¡Tras! Catálogo. — 5: Firma de garantía. Ciudad de la isla de Timir, en el archipiélago de la Sonda. — 6: Pasáramos. — 7: Sonda. Idioma indígena de Bolivia. — 8: Pueblo de Burgos. Plural de consonante. (Al rev) Entre los holandeses, dique. — 9: Naípe. Capitán de un navío inglés. — 10: Descansar. — 11: Aconseja.

FUGA DE VOCALES L. c q t . s c m . l . s m b r . C r r . d t r . s . l l . y h . y . ; h . d d . l l . y s l p . r s e . . Pr. v. rb. . p. rs. —¿Los deluvo la Policia? —¿Recuerdas si, por fin, conseguimos adelantarnos...?

ción del entendimiento.—JACINTO BENAVENTE

ACERTARON LOS AUGURES!

En 1915, un alumno de 18 años de la británica escuela de San Pablo, obtuvo de sus profesores el siguiente juicio, al ple de sus notas de exámenes: "Este alumno está muy atrasado por su edad. Es perezoso y no tiene ante sí ningún porvenir!"

El joven que tan "halagüeños" comentarios mereció entonces, es el actual mariscal Mantgomery.

